

QUEEN  
HC  
111  
.A365  
1990

# Sources d'information sur ISTC 1989

IC



NOS CONNAISSANCES FAVORISENT LA COMPÉTITIVITÉ



Industrie, Sciences et  
Technologie Canada

Industry, Science and  
Technology Canada



Canada

## **Industrie, Sciences et Technologie Canada — Centres de services aux entreprises**

Ces centres ont été mis sur pied à l'administration centrale et dans les bureaux régionaux pour permettre à la clientèle de se renseigner sur les services, les produits, les programmes et les compétences relevant du Ministère.

### **ADMINISTRATION CENTRALE**

ISTC  
1<sup>er</sup> étage, Tour est  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 952-ISTC  
Télécopieur : (613) 957-7942

### **BUREAUX RÉGIONAUX**

#### **TERRE-NEUVE**

ISTC  
5<sup>e</sup> étage  
Atlantic Place  
215, rue Water  
C.P. 8950  
ST. JOHN'S (T.-N.)  
A1B 3R9  
Téléphone : (709) 772-ISTC  
Télécopieur : (709) 772-5093

#### **ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD**

ISTC  
Bureau 400  
Confederation Court Mall  
134, rue Kent  
C.P. 1115  
CHARLOTTETOWN (I.-P.-É.)  
C1A 7M8  
Téléphone : (902) 566-7400  
Télécopieur : (902) 566-7450

#### **NOUVELLE-ÉCOSSE**

ISTC  
5<sup>e</sup> étage  
Central Guaranty Trust Tower  
1801, rue Hollis  
C.P. 940, succ. M  
HALIFAX (N.-É.)  
B3J 2V9  
Téléphone : (902) 426-7259  
Télécopieur : (902) 426-2624

#### **NOUVEAU-BRUNSWICK**

ISTC  
12<sup>e</sup> étage  
Assumption Place  
770, rue Main  
C.P. 1210  
MONCTON (N.-B.)  
E1C 8P9  
Téléphone : (506) 857-ISTC  
Télécopieur : (506) 851-6429

#### **QUÉBEC**

ISTC  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

#### **ONTARIO**

ISTC  
4<sup>e</sup> étage  
Dominion Public Building  
1, rue Front ouest  
TORONTO (Ont.)  
M5J 1A4  
Téléphone : (416) 973-ISTC  
Télécopieur : (416) 973-8714

#### **MANITOBA**

ISTC  
8<sup>e</sup> étage  
330, avenue Portage  
C.P. 981  
WINNIPEG (Man.)  
R3C 2V2  
Téléphone : (204) 983-ISTC  
Télécopieur : (204) 983-2187

#### **SASKATCHEWAN**

ISTC  
7<sup>e</sup> étage  
105, 21<sup>e</sup> Rue est  
SASKATOON (Sask.)  
S7K 0B3  
Téléphone : (306) 975-4386  
Télécopieur : (306) 975-5334

#### **ALBERTA**

ISTC  
Bureau 540  
Place du Canada  
9700, avenue Jasper  
EDMONTON (Alb.)  
T5J 4C3  
Téléphone : (403) 495-ISTC  
Télécopieur : (403) 495-4507

ISTC  
Bureau 1100  
510, 5<sup>e</sup> Rue sud-ouest  
CALGARY (Alb.)  
T2P 3S2  
Téléphone : (403) 292-4575  
Télécopieur : (403) 292-4578

#### **COLOMBIE-BRITANNIQUE**

ISTC  
Suite 900  
Scotia Tower  
650, rue Georgia ouest  
C.P. 11610  
VANCOUVER (C.-B.)  
V6B 5H8  
Téléphone : (604) 666-0266  
Télécopieur : (604) 666-0277

#### **YUKON**

ISTC  
Bureau 301  
108, rue Lambert  
WHITEHORSE (Yuk.)  
Y1A 1Z2  
Téléphone : (403) 668-4655  
Télécopieur : (403) 668-5003

#### **TERRITOIRES DU NORD-OUEST**

ISTC  
10<sup>e</sup> étage  
Precambrian Building  
Sac postal 6100  
YELLOWKNIFE (T. N.-O.)  
X1A 2R3  
Téléphone : (403) 920-8568  
Télécopieur : (403) 873-6228

#### **Demande de publications**

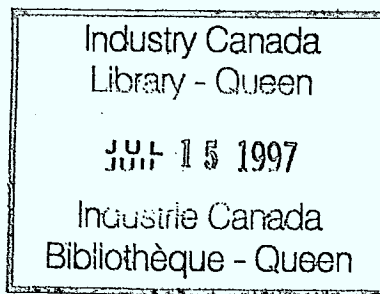
Pour obtenir une publication d'ISTC, s'adresser à l'un des centres de services aux entreprises le plus proche. Pour en obtenir plusieurs exemplaires, s'adresser à :

Direction générale des communications  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
Bureau 208D, Tour ouest  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-5716  
Télécopieur : (613) 954-6436

Queen  
Hc  
III  
A365  
1990

**SOURCES D'INFORMATION  
SUR ISTC**

**1989**

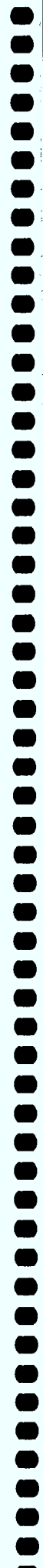


Direction des consultations extérieures  
Industrie, Sciences et Technologie Canada

Ministère de l'Approvisionnement  
et des Services Canada  
1990-91  
Rapport de l'inspecteur  
général sur le processus  
de l'achat

© Ministère des Approvisionnements et Services Canada 1990  
N° au cat. : C25-8/1990F  
ISBN 0-662-96514-0

PU 0012-90-02



## **PRÉFACE**

---

Industrie, Sciences et Technologie Canada (ISTC) a pour mandat d'encourager la compétitivité internationale ainsi que l'excellence de l'industrie, des sciences et de la technologie canadiennes. Étant donné la nature de ce travail, l'organisation doit donc être fondée sur des connaissances en ces matières. Des renseignements qui sont précis, pertinents et accessibles, constituent les valeurs commerciales du Ministère, dont la force repose sur les connaissances et les compétences de son personnel. En effet, les renseignements constituent le produit principal d'ISTC.

C'est pour cette raison que les publications et les vidéos représentent les contributions tangibles, de valeur ajoutée, qu'apporte le Ministère.

Le présent document est un premier répertoire de ces sources d'information qui sont complètes, sans cote de classification, et qui sont offertes au public. Il vise à :

- \* faire connaître les publications et des vidéos préparées par le Ministère, en les énumérant et en donnant de chacune d'elles une brève description;
- \* permettre d'en savoir plus sur n'importe laquelle de ces sources, directement auprès des personnes qui en ont la responsabilité, grâce au point de liaison établi dans le Ministère pour des renseignements supplémentaires.

De cette manière, tout le monde a accès à la banque de renseignements mise au point par le Ministère et peut en profiter.

Les publications sont celles qui ont été recensées à l'automne 1989. Depuis, le Ministère en a produit bien d'autres, qui seront ajoutées, avec celles qui sont en cours de production, à cette liste initiale. Un important projet, visant à informatiser les répertoires ministériels, y compris celui des publications, est présentement en cours. Ceci permettra d'y avoir accès facilement et de les garder à jour plus facilement.

Des exemplaires du présent document sont disponibles à l'un des Centres de services aux entreprises d'ISTC dont la liste apparaît à l'intérieur de la page-couverture.

Toute réaction à ce répertoire est souhaitée et appréciée. Faites les commentaires à la Direction des consultations extérieures, au (613) 954-1327.

Tous les remerciements vont aux personnes qui ont contribué à la production du présent répertoire.

## **TABLE DES MATIÈRES**

---

### **ADMINISTRATION CENTRALE**

<b>INDUSTRIE ET TECHNOLOGIE</b> . . . . .	<b>1</b>
Aérospatiale, Défense et Retombées industrielles . . . . .	1
Industrie des technologies de l'Information . . . . .	5
Industries des services et des biens de consommation . . . . .	11
Matériel de transport de surface et Machinerie . . . . .	33
Planification, Coordination et Contrôle . . . . .	43
Transformation des richesses naturelles . . . . .	47
<b>OPÉRATIONS</b> . . . . .	<b>55</b>
<b>POLITIQUE</b> . . . . .	<b>61</b>
<b>PROGRAMMES ÉCONOMIQUES DES AUTOCHTONES</b> . . . . .	<b>69</b>
<b>SCIENCES</b> . . . . .	<b>73</b>
<b>TOURISME</b> . . . . .	<b>83</b>

### **BUREAUX RÉGIONAUX**

<b>TERRE-NEUVE</b> . . . . .	<b>93</b>
<b>QUÉBEC</b> . . . . .	<b>95</b>
<b>ONTARIO</b> . . . . .	<b>113</b>

<b>INDEX</b> . . . . .	<b>117</b>
------------------------	------------

---

**ADMINISTRATION CENTRALE**

## **INDUSTRIE ET TECHNOLOGIE**

---

### ***Aérospatiale, Défense et Retombées industrielles***

---

Marine and Land Industrial Benefits Seminar . . . . .	2
Projet de modernisation des radars — retombées industrielles (PMRA) . . . . .	2
The Federal Procurement Database . . . . .	2
Votre entreprise et le Programme canadien des retombées industrielles . . . . .	3



### **Renseignements :**

Direction générale de l'aérospatiale,  
de la défense et des retombées industrielles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3740  
Télécopieur : (613) 957-8912

### **Renseignements :**

Direction générale de l'aérospatiale,  
de la défense et des retombées industrielles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3425  
Télécopieur : (613) 954-4246

### **Renseignements :**

Division de l'analyse  
et de la planification des achats  
Direction générale de l'aérospatiale,  
de la défense et des retombées industrielles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3785  
Télécopieur : (613) 998-3375

### **Marine and Land Industrial Benefits Seminar**

Cet imprimé d'une présentation de diapositives contient les points saillants de la politique en matière de retombées industrielles et du processus s'y rattachant, ainsi que la situation des grands projets de l'État dans les secteurs maritime et terrestre.

✓ Juillet 1989

✓ Anglais

✓ Colloque

### **Projet de modernisation des radars — retombées industrielles (PMRA)**

Cette brochure contient une description de l'acquisition, par Transports Canada, de nouveaux systèmes de contrôle du trafic aérien aux termes des marchés s'inscrivant dans le PMRA. Ce dernier vise l'amélioration du transport aérien, la réduction des coûts, ainsi que les retombées industrielles importantes, de haute qualité et à long terme pour chaque région du Canada.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **The Federal Procurement Database**

Ce rapport contient des renseignements historiques (1984-1988) sur les acquisitions du ministère de la Défense nationale et de Transports Canada pour certains produits de base de choix dans les secteurs de l'aérospatiale, de l'électricité et de l'électronique.

✓ Mars 1989

✓ Anglais

✓ Rapport externe

**Renseignements :**

Division de l'analyse  
et de la planification des achats  
Direction générale de l'aérospatiale,  
de la défense et des retombées industrielles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3748  
Télécopieur : (613) 954-3375

**Votre entreprise et le Programme canadien  
des retombées industrielles**

Cette publication constitue une introduction à la politique en matière de  
retombées industrielles du gouvernement fédéral.

- ✓ 1988
- ✓ Publication

✓ Bilingue

## **INDUSTRIE ET TECHNOLOGIE**

---

### ***Industrie des technologies de l'information***

---

A Prospectus on Success: The Computer Software, Systems and Services Industry in Canada . . . . .	6
À votre tour d'assembler les pièces : Étude de cas — Déploiement de l'informatique au Canada . . . . .	6
Blocs d'alimentation, connecteurs, montage et assemblage : guide des ressources canadiennes, 1988 . . . . .	6
Enquête sur la diffusion de la technologie pour les industries minières . . . . .	7
First Choice Canada — L'industrie du logiciel . . . . .	7
La voie du succès : l'industrie du matériel de télécommunications au Canada . . . . .	7
Le financement des entreprises de logiciels au Canada — ouvrir la voie à l'entrepreneur . . . . .	8
Les technologies et les industries de services . . . . .	8
L'industrie des cartes de circuit imprimé au Canada : guide des ressources 1988 . . . . .	8
L'industrie électronique au Canada . . . . .	9
Manufacturing Insights Videotape Series . . . . .	9
Rendement de l'industrie des technologies d'information — résumé des statistiques . . . . .	10

### **Renseignements :**

Direction du développement de l'industrie  
Direction générale de l'industrie des technologies  
de l'information  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3287  
Télécopieur : (613) 952-8419

### **Renseignements :**

Direction générale de l'industrie des technologies  
de l'information  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3472  
Télécopieur : (613) 952-8419

### **Renseignements :**

Direction du développement de l'industrie  
Direction générale de l'industrie des technologies  
de l'information  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3348  
Télécopieur : (613) 952-8419

### ***A Prospectus on Success: The Computer Software, Systems and Services Industry in Canada***

Ce prospectus, qui porte sur l'industrie des services informatiques et des logiciels, est destiné à la diffusion hors du pays, pour promouvoir et susciter l'investissement étranger au Canada.

✓ 1988

✓ Rapport externe

✓ Anglais

✓ Nombre limité

### ***À votre tour d'assembler les pièces : Étude de cas — Déploiement de l'informatique au Canada***

Ce rapport porte sur l'introduction de la technologie de l'information dans l'entreprise canadienne. Il traite des facteurs qui influent sur le succès de certaines applications et fait ressortir les connaissances et l'expérience des petites et moyennes entreprises dans la mise en œuvre des systèmes de technologie de l'information.

✓ 1989

✓ Publication

✓ Bilingue

### ***Blocs d'alimentation, connecteurs, montage et assemblage : guide des ressources canadiennes, 1988***

Cette brochure contient un profil des capacités des entreprises canadiennes qui fabriquent des blocs d'alimentation et des connecteurs électriques et qui assurent des services d'assemblage électronique. Elle est destinée à divers utilisateurs, tels que les grandes sociétés canadiennes spécialisées dans les technologies de l'information, tant au Canada qu'à l'étranger, qui fournissent ce genre de produits et de services.

✓ 1988

✓ Rapport externe

✓ Bilingue

✓ Nombre limité

### **Renseignements :**

Direction du développement de l'industrie  
Direction générale de l'industrie des technologies  
de l'information  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3472  
Télécopieur : (613) 952-8419

### **Renseignements :**

Direction du développement de l'industrie  
Direction générale de l'industrie des technologies  
de l'information  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3287  
Télécopieur : (613) 952-8419

### **Renseignements :**

Direction du développement de l'industrie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3312  
Télécopieur : (613) 952-8419

### **Enquête sur la diffusion de la technologie pour les industries minières**

La présente enquête a pour but de fournir des renseignements à jour sur le recours actuel et prévu aux technologies informatiques et sur leurs applications dans l'industrie minière.

- ✓ 1989
- ✓ Rapport externe

✓ Bilingue

### **First Choice Canada — L'industrie du logiciel**

Ce magazine, qui porte sur l'industrie des services informatiques et des logiciels, est destiné à la promotion et à la quête des investissements.

- ✓ 1988
- ✓ Publication

✓ Bilingue

### **La voie du succès : l'industrie du matériel de télécommunications au Canada**

Ce prospectus, qui porte sur l'industrie du matériel de télécommunications, est destiné à la diffusion hors du pays, pour promouvoir et susciter l'investissement étranger au Canada.

- ✓ 1988
- ✓ Rapport externe

✓ Bilingue  
✓ Nombre limité

### **Renseignements :**

Direction du développement de l'industrie  
Direction générale de l'industrie des technologies  
de l'information  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3287  
Télécopieur : (613) 952-8419

### **Renseignements :**

Direction générale de l'industrie des technologies  
de l'information  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3472  
Télécopieur : (613) 952-8419  
ou :  
Direction des industries  
des services commerciaux  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2987  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction du développement de l'industrie  
Direction générale de l'industrie des technologies  
de l'information  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3348  
Télécopieur : (613) 952-8419

### **Le financement des entreprises de logiciels au Canada — ouvrir la voie à l'entrepreneur**

Ce rapport traite du financement des entreprises de logiciels.

✓ 1988

✓ Rapport externe

✓ Bilingue

✓ Nombre limité

### **Les technologies et les industries de services**

Ce rapport d'enquête contient des renseignements sur l'utilisation actuelle et prévue des technologies axées sur l'informatique, ainsi que sur leur application dans les établissements du secteur tertiaire au Canada.

✓ 1989

✓ Publication

✓ Bilingue

### **L'industrie des cartes de circuit imprimé au Canada : guide des ressources 1988**

Cette brochure contient un profil des compétences des fabricants canadiens des cartes de circuit imprimé, ainsi qu'une vue d'ensemble de cette industrie. Elle est destinée à divers utilisateurs, tels que les grandes sociétés spécialisées dans les technologies de l'information, tant au Canada qu'à l'étranger, qui fournissent ce genre de produits et de services.

✓ 1988

✓ Rapport externe

✓ Bilingue

✓ Nombre limité

### **Renseignements :**

Direction du développement de l'industrie  
Direction générale de l'industrie des technologies  
de l'information  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-3346  
Télécopieur: (613) 952-8419

### **Renseignements :**

Direction des applications de la technologie  
Direction générale de l'industrie des technologies  
de l'information  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 952-4782  
Télécopieur: (613) 957-7942

### **L'industrie électronique au Canada**

Cette vidéo sur l'industrie canadienne de l'électronique a été produite initialement à des fins de diaporama pour la promotion de l'investissement.

✓ Août 1988

✓ Vidéo

✓ Bilingue

✓ Nombre illimité

### **Manufacturing Insights Videotape Series**

Cette série de vidéos porte sur les récentes technologies et leurs applications. Chaque programme montre un système de fabrication ou un procédé d'avant-garde en fonctionnement, des entrevues avec des experts du secteur visé, couvrant tous les aspects, depuis les méthodes employées jusqu'à la justification des coûts, et des études de cas ayant examiné comment les entreprises utilisent ces technologies. Les bandes suivantes sont disponibles auprès de la Society of Manufacturing Engineers: Flexible Manufacturing Systems 1984; Robots in Assembly 1985; Adaptive Control 1985; Machine Vision 1985; Robots in Welding and Painting 1986; Lasers in Manufacturing 1985; Advanced Composites in Manufacturing 1986; Cutting Tools 1986; Personal Computers in Manufacturing 1986; Automotive Material Handling; CAD/CAM; Simulation; Programmable Controllers 1987; Automated Assembly; Flexible Manufacturing Cells 1987; Sensors 1987; Lasers in Manufacturing...A New Look 1988; Automated Inspection/Non-Destructive Testing; CACAM Networking 1988; Robots in Surface Preparation 1988; Just-in-Time 1988; Machine Vision 1988; Simultaneous Engineering 1989; Factory Data Collection 1989; Tooling for Composites 1989.

✓ 1984-1989

✓ Vidéos

✓ Anglais

## **Renseignements :**

Direction du développement de l'industrie  
Direction générale de l'industrie des technologies  
de l'information  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3317  
Télécopieur : (613) 952-8419

## **Rendement de l'industrie des technologies d'information — résumé des statistiques**

Ce résumé statistique du rendement de l'industrie des technologies de l'information est fondé sur les données fournies par Statistique Canada.

✓ 1989 (trimestriel, annuel)

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

✓ Nombre limité



## **INDUSTRIE ET TECHNOLOGIE**

---

### ***Industries des services et des biens de consommation***

---

À votre service : Guide des programmes gouvernementaux intéressant les industries de services . . . . .	13
Activités de R et D au Japon : l'industrie du vêtement . . . . .	13
All Industry Marketing Conference Footwear Industries of America . . . . .	13
Annual Conference — Shoe Manufacturers' Association of Canada . . . . .	14
Aquaculture du saumon : un rapport sur l'industrie canadienne . . . . .	14
Compétitivité de l'industrie du meuble — les besoins ? . . . . .	14
Design industriel . . . . .	15
Directory of Canadian Pet Food Manufacturers . . . . .	15
Données statistiques — textile, vêtement, chaussure et tannage du cuir . . . . .	15
Emballage à atmosphère modifiée . . . . .	16
Enquête nationale sur le design industriel — résumés . . . . .	16
Étude — industrie canadienne des cartes de souhaits . . . . .	16
Étude de l'industrie canadienne de l'imprimerie commerciale . . . . .	17
Étude de l'industrie canadienne de l'impression d'étiquettes . . . . .	17
Export Marketing Strategy — Household Furniture . . . . .	17
Export Marketing Strategy — Office Furniture . . . . .	18
First International Design Forum . . . . .	18
Franchisage international : Sources d'information . . . . .	18
Importations et exportations de meubles . . . . .	19
Innovations techniques à l'intention des manufacturiers canadiens de vêtements . . . . .	19
Investir dans l'industrie canadienne des aliments et boissons . . . . .	19
Joint Ventures vs Licensing — Legal Considerations in International Transactions . . . . .	20
L'application de nouvelles technologies à l'industrie du vêtement : Rapport sur les travaux de recherche et de développement menés dans cinq pays européens . . . . .	20
La biotechnologie dans l'industrie agro-alimentaire au Canada . . . . .	20
Le commerce de détail et de gros au Canada : Sources d'information . . . . .	21
Le commerce international et l'industrie canadienne des produits de la pêche — Étude du contexte commercial . . . . .	21
Le franchisage au Canada : sources d'information . . . . .	21
L'industrie canadienne du tapis et de la moquette . . . . .	22
L'industrie des articles de sport : rendement de secteur — statistiques . . . . .	22

L'industrie du vêtement aux États-Unis et au Canada —	
une étude sectorielle . . . . .	22
Les technologies et les industries de services . . . . .	23
Marco Polo World Convention of Trading Companies . . . . .	23
Mémoire d'entente-ISTC Conseil canadien des fabricants de meubles . . . . .	23
Occasions de développement de l'emballage modulaire au Canada . . . . .	24
Possibilités des aliments réfrigérés au Canada . . . . .	24
Preparing for Free Trade : Apparel Retailing in the United States . . . . .	24
Presentation on the Canadian Furniture Industry . . . . .	25
Principaux critères d'évaluation de la performance des commerces de détail . . . . .	25
Profil de l'industrie américaine du textile . . . . .	25
Profils des secteurs de vêtements . . . . .	26
Programme d'études sur les industries de services . . . . .	26
Rapport sur les marchés apparents des textiles et des vêtements . . . . .	26
Rapport sur les tendances récentes des pêcheries de l'Alaska . . . . .	27
Secteur de la lingerie et des vêtements de détente :	
compte rendu de la situation . . . . .	27
Statistical Overview of the Canadian Sporting Goods Markets . . . . .	27
Statistiques financières — Meubles de bureau . . . . .	28
Statistiques financières — Meubles de maison . . . . .	28
Statistiques pour produits mobiliers . . . . .	28
Statistiques sur d'autres produits de consommation . . . . .	29
Tendances, possibilités et contraintes des meubles en pièces (prêt-à-monter) aux États-Unis . . . . .	29
The Canadian Furniture Industry at a Glance . . . . .	29
The Canadian Winter Outerwear Export Development Strategy . . . . .	30
Transformation du poisson de l'Atlantique/ Technologie de l'industrie . . . . .	30
Un avant-goût de l'avenir : Tendances et perspectives de l'industrie alimentaire et des boissons 1989 . . . . .	30
Un contexte en plein changement : analyse des mesures de réajustement du secteur de la chemise à col façonné . . . . .	31

### **Renseignements :**

Bureau régional d'ISTC  
ou  
Direction des industries  
des services commerciaux  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2985  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2888  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2888  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **À votre service : Guide des programmes gouvernementaux intéressant les industries de services**

Cette publication contient des renseignements sur les divers programmes fédéraux et provinciaux pouvant intéresser les industries de services. Les programmes destinés en particulier à l'industrie du tourisme en sont exclus.

✓ Décembre 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Activités de R et D au Japon : l'industrie du vêtement**

Ce rapport contient une description du Projet de système automatisé de couture au Japon. Ce projet nécessite une recherche fondamentale, ainsi que la mise au point de produits et de systèmes pour développer des technologies en vue d'obtenir un système automatisé souple et efficace permettant de confectionner un large éventail de vêtements en petites quantités.

✓ Décembre 1986

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **All Industry Marketing Conference Footwear Industries of America**

Ce rapport constitue un sommaire des discussions qui ont eu lieu à la conférence annuelle des Footwear Industries of America, qui s'est déroulée à Coronado, une banlieue de San Diego, en Californie. Le thème était "IT'S A JUNGLE OUT THERE" (la loi de la jungle). D'éminents conférenciers de l'industrie de la chaussure, de sociétés d'experts-conseils et du milieu universitaire ont parlé de l'avenir de l'ensemble de l'industrie américaine, de ses problèmes, des débouchés, et des façons de s'adapter au milieu en évolution.

✓ Avril 1989

✓ Anglais

✓ Rapport interne

✓ Réservé à ISTC

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2921  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des produits alimentaires  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2930  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3098  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Annual Conference — Shoe Manufacturers' Association of Canada**

Au cours de séminaires, les membres de l'assemblée annuelle de l'Association des manufacturiers de chaussures du Canada discutent des divers problèmes au sein de l'industrie et y proposent des solutions. Les séminaires sont suivis d'une assemblée annuelle du Conseil d'administration. Le présent document est un compte rendu de ces séminaires.

✓ Juin 1989

✓ Anglais

✓ Rapport interne

✓ Réservé à ISTC

### **Aquaculture du saumon : un rapport sur l'industrie canadienne**

Cette publication contient des renseignements sur le développement et les caractéristiques de l'industrie de l'aquaculture du saumon au Canada.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Compétitivité de l'industrie du meuble — les besoins ?**

Ce document d'enquête sur tous les sous-secteurs de l'industrie canadienne du meuble énumère et décrit tous les obstacles à la compétitivité internationale : la commercialisation, la productivité, les fonds disponibles, l'acquisition de la technologie, la disponibilité de la main-d'œuvre spécialisée en production. Les renseignements compilés proviennent des intrants de l'industrie suite à un sondage et à des entrevues effectués par Price-Waterhouse pour le compte d'ISTC.

✓ Septembre 1988

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Direction des industries  
des services commerciaux  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3461  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des produits alimentaires  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2924  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2781  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Design industriel**

Cette brochure contient un bref exposé sur ce qu'est le design industriel et son importance dans la mise au point d'un produit, les étapes normales du processus de la conception, le rôle du concepteur-projeteur industriel, et les divers moyens d'appliquer le design industriel en fonction des besoins du manufacturier.

- ✓ 1989
- ✓ Publication

✓ Bilingue

### **Directory of Canadian Pet Food Manufacturers**

Ce répertoire énumère toutes les entreprises canadiennes connues comme productrices d'aliments pour animaux domestiques. Il contient également des renseignements de base sur ces entreprises.

- ✓ 1990
- ✓ Publication

✓ Anglais

### **Données statistiques — textile, vêtement, chaussure et tannage du cuir**

Ce rapport contient des statistiques essentielles sur les principales industries canadiennes du textile et des produits du textile, sur l'industrie du vêtement, du tannage, du cuir, et de la chaussure. Il contient des statistiques principales sur la fabrication, ainsi que sur le commerce, les investissements, et divers autres indicateurs économiques. Les données proviennent presque entièrement de publications de Statistique Canada et contiennent des données historiques et celles les plus récentes sur ces industries.

- ✓ Annuel
- ✓ Publication

✓ Bilingue

### **Renseignements :**

Direction des produits alimentaires  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2934  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des industries  
des services commerciaux  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3461  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits récréatifs  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3100  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Emballage à atmosphère modifiée**

Ce document traite de l'emballage à atmosphère modifiée (EAM), dans un contexte permettant d'aider un gestionnaire de société d'emballage des aliments à comprendre suffisamment le processus et les techniques reliées pour décider si l'EAM doit être envisagé pour un ou plusieurs produits. Il fournit également des cadres de travail pour faciliter la mise en œuvre d'une telle décision.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Enquête nationale sur le design industriel — résumés**

Le résumé intitulé Offre fait la synthèse des conclusions d'une enquête nationale sur les entreprises de design industriel, les groupes de design industriel dans les grandes sociétés, et un choix de concepteurs-projecteurs industriels. Elle donne un portrait statistique de l'industrie du design industriel au Canada, et elle permet de déterminer les questions qui se posent à sa croissance et à sa contribution à l'industrie canadienne. Le résumé intitulé Demande fait la synthèse des conclusions portant sur les entreprises de fabrication qui utilisent (ou utiliseront probablement) le design industriel durant le cycle de mise au point de leurs produits. Les résultats de l'enquête indiquent le degré d'utilisation du design industriel et des fournisseurs, et donnent un aperçu des obstacles à un recours plus vaste au design industriel.

✓ 1988, 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

✓ Nombre limité

### **Étude — industrie canadienne des cartes de souhaits**

Cette étude contient une description de la structure de l'industrie canadienne des cartes de souhaits et de ses marchés, un examen de son rendement entre 1977 et 1986, une étude des ses forces et de ses faiblesses, ainsi qu'un exposé des principaux facteurs qui influenceront probablement sur son orientation à moyen terme.

✓ Mars 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Division des produits récréatifs  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3100  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits récréatifs  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3100  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3098  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Étude de l'industrie canadienne de l'imprimerie commerciale**

Cette étude contient une description de la structure fondamentale de l'industrie et de ses marchés, un examen de son rendement entre 1974 et 1985, une étude de ses forces et de ses faiblesses, ainsi qu'un exposé des principaux facteurs qui influenceront probablement sur son orientation à moyen terme.

✓ Décembre 1986

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Étude de l'industrie canadienne de l'impression d'étiquettes**

Cette étude contient une description de la structure fondamentale de l'industrie canadienne de l'impression d'étiquettes et de ses marchés, un examen de son rendement entre 1980 et 1986, une étude de ses forces et de ses faiblesses, ainsi qu'un exposé des principaux facteurs qui influenceront probablement sur son orientation à moyen terme.

✓ Juin 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Export Marketing Strategy — Household Furniture**

Ce rapport sur le meuble de maison contient une description des conditions auxquelles font face les exportateurs, des outils de promotion dont ils disposent, et du rôle que joue le gouvernement fédéral à l'appui de ces outils. Y sont également incluses des lignes directrices sur l'évaluation des demandes d'augmentation des exportations.

✓ Juillet 1987

✓ Anglais

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3098  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des industries  
des services commerciaux  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2948  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des industries  
des services commerciaux  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2987  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Export Marketing Strategy — Office Furniture**

Ce rapport sur les meubles de bureau contient une description des conditions auxquelles font face les exportateurs, des outils de promotion dont ils disposent, et du rôle que joue le gouvernement fédéral à l'appui de ces outils.

- ✓ Juillet 1987
- ✓ Rapport externe

✓ Anglais

### **First International Design Forum**

Ce rapport contient des informations au sujet du premier forum international sur le design, qui a eu lieu à Singapour, du 19 au 23 octobre 1988.

- ✓ Janvier 1989
- ✓ Rapport interne

✓ Anglais  
✓ Nombre limité

### **Franchisage international : Sources d'information**

Cette publication recense les sources d'information internationales sur le franchisage, notamment les associations étrangères de franchise, les publications et les expositions commerciales. Des sections donnent quelques lignes directrices générales sur l'expansion du franchisage et sur des façons de déterminer les sources éventuelles d'aide gouvernementale. La publication s'adresse aux franchiseurs canadiens qui s'intéressent à l'expansion internationale, ainsi qu'aux professionnels du gouvernement et du secteur privé qui offrent des services de consultation aux entreprises.

- ✓ 1990
- ✓ Rapport externe

✓ Bilingue



### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3098  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2888  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits d'épicerie  
Direction des produits alimentaires  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3090  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Importations et exportations de meubles**

Ce document contient des statistiques (1978-1988) sur les importations et les exportations canadiennes de meubles. Y figurent des données sur les sous-secteurs des mobiliers de bureau, de maison et autres, ainsi que sur l'origine et la destination des importations et des exportations. Les renseignements sont mis à jour dès que Statistique Canada rend publiques ses données.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Innovations techniques à l'intention des manufacturiers canadiens de vêtements**

Ce rapport de Kurt Salmon & Associates décrit les progrès techniques réalisés dans la fabrication des vêtements (par exemple l'intégration des fonctions, les postes de travail souples pour la fabrication modulaire), montrés au Salon d'intégration, à Cologne, en Allemagne de l'Ouest, en juin 1988. Ce salon a principalement porté sur l'intégration de fonctions traditionnellement distinctes et de postes de travail souples pour la fabrication modulaire — ce que chaque entreprise devrait envisager. L'équipement multifonctionnel convenant à la fabrication sur une petite échelle était en montre.

✓ Septembre 1988

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Investir dans l'industrie canadienne des aliments et boissons**

Cette publication contient des renseignements sur les débouchés commerciaux ainsi que sur les possibilités d'investissement dans l'industrie canadienne de l'alimentation et des boissons.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3098  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2888  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits d'épicerie  
Direction des produits alimentaires  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2934  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Joint Ventures vs Licensing — Legal Considerations in International Transactions**

Cet exposé, préparé par Sheldon Burshtein de l'étude Blake, Cassels & Graydon, donne un aperçu des considérations d'ordre juridique dans les entreprises en participation et le franchisage. Les deux approches des marchés étrangers sont examinées sous leur aspect juridique. L'exposé a été présenté à un colloque organisé par ISTC et l'Association des fabricants de meubles de l'Ontario.

✓ 1988

✓ Anglais

✓ Rapport externe

### **L'application de nouvelles technologies à l'industrie du vêtement : Rapport sur les travaux de recherche et de développement menés dans cinq pays européens**

Ce rapport contient une description des activités de recherche menées en Europe relativement à l'application de nouvelles technologies dans l'industrie du vêtement. Il fait mention de la recherche effectuée par la Communauté européenne et celle effectuée à l'échelle nationale par cinq pays (la France, l'Allemagne, l'Italie, le Royaume-Uni, la Suède).

✓ Février 1985

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **La biotechnologie dans l'industrie agro-alimentaire au Canada**

Ce rapport donne un aperçu de la biotechnologie telle qu'elle s'applique à l'industrie agro-alimentaire au Canada, et des possibilités de développement.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Direction des industries  
des services commerciaux  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-2979 ou 954-2962  
Télécopieur: (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des produits alimentaires  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-2928  
Télécopieur: (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Bureau régional d'ISTC  
ou  
Direction des industries  
des services commerciaux  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-2987  
Télécopieur: (613) 954-3107

### **Le commerce de détail et de gros au Canada : Sources d'information**

Ce guide se veut un ouvrage de référence pour les personnes qui cherchent des renseignements sur les détaillants et les grossistes au Canada. Elle comprend une liste des associations industrielles nationales; un répertoire de détaillants, de grossistes ou distributeurs; des sources de statistiques sur le commerce de détail et de gros; et diverses sources d'information, comme les revues professionnelles.

✓ 1990

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Le commerce international et l'industrie canadienne des produits de la pêche — Étude du contexte commercial**

Cette publication contient un examen du secteur des produits de la pêche au Canada, des possibilités d'approvisionnement, ainsi que de celles des échanges commerciaux et des marchés pour les produits de la pêche.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Le franchisage au Canada : sources d'information**

Cette publication s'adresse aux gens d'affaires et aux particuliers désireux d'établir un réseau de sources d'information sur le franchisage, y compris les associations commerciales, les services professionnels, les foires et les conférences commerciales, les publications, ainsi que les services gouvernementaux. Elle est destinée aux entreprises qui veulent accroître leurs affaires au moyen du franchisage, ainsi qu'aux particuliers qui souhaitent acquérir une franchise.

✓ Décembre 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2883  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits récréatifs  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3109  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2780  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **L'industrie canadienne du tapis et de la moquette**

Ce rapport examine la structure, le rendement, les marchés et les perspectives de l'industrie canadienne du tapis. Il contient des données détaillées sur la concentration de l'industrie, la propriété, la répartition géographique, l'emploi, la production, les prix, les salaires, la productivité. Le marché canadien est également analysé pour ce qui est de la pénétration des importations, selon le type de tapis, et des débouchés pour les producteurs canadiens. Les statistiques couvrent la période allant de 1979 à 1986; certaines portent sur 1987. Ce rapport est mis à jour périodiquement.

- ✓ Mai 1988
- ✓ Rapport externe

- ✓ Bilingue
- ✓ Nombre limité

### **L'industrie des articles de sport : rendement de secteur — statistiques**

Ce document contient les principales statistiques (1982-1986) sur l'industrie canadienne des articles de sport et sur ses marchés, notamment sur le nombre d'établissements, l'emploi et les expéditions.

- ✓ 1989
- ✓ Rapport externe

- ✓ Bilingue
- ✓ Nombre limité

### **L'industrie du vêtement aux États-Unis et au Canada — une étude sectorielle**

Cette étude est l'analyse d'un choix de secteurs de l'industrie vestimentaire des États-Unis, et elle fait une comparaison avec leurs pendants canadiens, dans la période antérieure aux négociations touchant l'Accord de libre-échange entre le Canada et les États-Unis.

- ✓ Juillet 1989
- ✓ Rapport externe

- ✓ Bilingue
- ✓ Nombre limité

### **Renseignements :**

Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
ou  
Direction générale de l'industrie des technologies  
de l'information  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2987 ou (613) 954-3467  
Télécopieur : (613) 954-3107 ou (613) 952-8419

### **Renseignements :**

Direction des industries  
des services commerciaux  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2984  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3098  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Les technologies et les industries de services**

Ce rapport contient les points saillants des principales conclusions de l'enquête sur la diffusion de la technologie pour le secteur des services. Cette enquête visait à obtenir des renseignements à jour sur les utilisations ainsi que sur les applications actuelles et prévues des technologies informatisées dans les entreprises du secteur canadien des services.

✓ 1990

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Marco Polo World Convention of Trading Companies**

Ce rapport, produit sous contrat par Canedex Distributors Ltd., constitue un résumé des exposés d'ateliers du Congrès mondial Marco Polo des sociétés de commerce, qui s'est déroulé à Milan, en Italie, en septembre 1989. Il contient des renseignements sur les récentes évolutions en matière de commerce dans le monde, sur les questions relatives aux sociétés de commerce, sur la formation commerciale, et sur les relations commerciales entre les États-Unis et la Communauté européenne.

✓ Décembre 1989

✓ Anglais

✓ Rapport externe

### **Mémoire d'entente-ISTC Conseil canadien des fabricants de meubles**

Ce rapport décrit la relation de travail formelle entre ISTC et le Conseil canadien des fabricants de meubles (CCFM).

✓ 1987

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Direction des industries  
des services commerciaux  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-2962  
Télécopieur: (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des produits alimentaires  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-3090  
Télécopieur: (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division du vêtement  
Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-2891  
Télécopieur: (613) 954-3107

### **Occasions de développement de l'emballage modulaire au Canada**

L'emballage modulaire est un concept qui vise à minimiser le coût de distribution des marchandises dans tout le réseau de distribution. Le rapport traite notamment des avantages et des coûts de l'emballage modulaire, de l'intérêt et de l'empressement de l'industrie à l'adopter, des recommandations en vue de l'adoption du concept modulaire. Il a été rédigé par le cabinet d'experts-conseils Stevenson Kellogg Ernst and Whinney, pour ISTC.

✓ 1988

✓ Rapport externe

✓ Bilingue

✓ Nombre limité

### **Possibilités des aliments réfrigérés au Canada**

Cette publication contient des renseignements sur la technologie des aliments réfrigérés, et une évaluation de la façon dont cette technologie peut être appliquée dans le contexte canadien.

✓ 1989

✓ Publication

✓ Bilingue

### **Preparing for Free Trade: Apparel Retailing in the United States**

Ce rapport de Kurt Salmon & Associates introduit les manufacturiers canadiens de vêtements au secteur de la vente au détail de vêtements aux États-Unis, dans une première étape vers l'élaboration de stratégies pour entrer dans ce marché. Il donne un aperçu du secteur de la vente au détail des vêtements, une définition des canaux de distribution et de leurs particularités, et explique les facteurs de changement. Ce rapport examine également les tendances d'achat des consommateurs pour des catégories particulières de produits parmi les principaux canaux de distribution de vente au détail.

✓ Avril 1989

✓ Rapport externe

✓ Anglais (Résumé en français)

### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3098  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des industries  
des services commerciaux  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2962  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2883  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Presentation on the Canadian Furniture Industry**

Ce rapport contient une série de graphiques et de courbes décrivant l'industrie du meuble dans des domaines tels que l'emploi, les expéditions, les importations et les exportations. Il contient notamment des comparaisons interrégionales, ainsi qu'entre le Canada et les États-Unis. Les renseignements sont périodiquement mis à jour d'après les données de Statistique Canada et du Department of Commerce des États-Unis.

✓ 1988

✓ Anglais

✓ Rapport externe

### **Principaux critères d'évaluation de la performance des commerces de détail**

Cette publication vise à permettre aux détaillants de mettre sur pied leur programme de mesures du rendement. Elle contient des suggestions sur la manière de lancer le programme, un exposé des mesures conseillées, et des sources supplémentaires de renseignements.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Profil de l'industrie américaine du textile**

Ce profil de l'industrie du textile aux États-Unis a été préparé en prévision de la mise en œuvre d'un accord de libre-échange avec ce pays. Il contient des statistiques sur la structure et le rendement global de l'industrie, et sur un choix de sous-secteurs. Les données sur les États-Unis (dans la plupart des cas jusqu'en 1984 seulement) sont regroupées pour permettre la comparaison avec l'industrie canadienne correspondante.

✓ Février 1988

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2780  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des industries  
des services commerciaux  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2994  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2776  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Profils des secteurs de vêtements**

Cette publication contient des statistiques canadiennes essentielles, suivant les groupements sous contrôle sur l'importation (articles vestimentaires présentement assujettis à des restrictions d'importation). Ces profils statistiques contiennent des données sur les établissements, les travailleurs, les salaires, les heures rémunérées, les facteurs de production, la valeur ajoutée, et les expéditions.

- ✓ Annuel
- ✓ Bilingue
- ✓ Publication

### **Programme d'études sur les industries de services**

Ce programme a entraîné plus de 80 études différentes, en plus de divers rapports sur la structure et la dynamique du secteur tertiaire et de ses industries. En outre, les publications suivantes ont été produites dans le cadre du Programme : une petite brochure d'information sur le Programme et ses résultats; une liste de titres et d'auteurs; un synopsis de recherche comprenant une description de chaque rapport de recherche; un document de consultation de l'industrie, contenant une brève description des principales conclusions du Programme, leurs incidences en ce qui concerne la politique publique et les options, ainsi qu'une description des plans préliminaires d'ISTC; un document de travail interministériel qui réunit les grandes conclusions des recherches et les incidences politiques des diverses études et synthèses.

- ✓ 1989
- ✓ Bilingue
- ✓ Publication

### **Rapport sur les marchés apparents des textiles et des vêtements**

Ce rapport contient des données sur le marché canadien (importations, exportations, expéditions) concernant tous les articles textiles et vestimentaires présentement assujettis à des restrictions quantitatives des importations de la part de différents pays à faible prix de revient et de pays en voie d'industrialisation. Les données sur les importations contiennent des détails sur les pays pour ce qui est du volume de textiles et de vêtements et des niveaux de restrictions visant les vêtements.

- ✓ Annuel
- ✓ Bilingue
- ✓ Publication



### **Renseignements :**

Direction des produits alimentaires  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0S  
Téléphone : (613) 954-2928  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2886  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits récréatifs  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3109  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Rapport sur les tendances récentes des pêcheries de l'Alaska**

Cette publication contient une analyse des évolutions récentes dans les pêcheries en Alaska, du point de vue de leur compétitivité par rapport aux industries des produits de la pêche au Canada. Un addenda traite des répercussions de la marée noire d'Exxon-Valdez.

- ✓ 1989
- ✓ Offert au public

- ✓ Bilingue
- ✓ Publication

### **Secteur de la lingerie et des vêtements de détente : compte rendu de la situation**

Ce rapport examine la structure, les marchés, le rendement, la compétitivité, ainsi que les forces et les faiblesses du secteur de la lingerie et des vêtements de détente pour la période allant de 1982 à 1987. Il se penche également sur les répercussions de l'Accord de libre-échange.

- ✓ Mars 1989
- ✓ Rapport externe

- ✓ Bilingue

### **Statistical Overview of the Canadian Sporting Goods Markets**

Ce document contient des statistiques de 1987 sur le marché apparent canadien des articles de sport selon les principales gammes de produits, et il se penche sur les facteurs ayant une incidence sur ce marché.

- ✓ Février 1989
- ✓ Rapport externe

- ✓ Anglais
- ✓ Nombre illimité

### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-3098  
Télécopieur: (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-3098  
Télécopieur: (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-3098  
Télécopieur: (613) 954-3107

### **Statistiques financières — Meubles de bureau**

Ce document contient un bilan annuel et un état des résultats (1986) du sous-secteur du meuble de bureau. Y figure un choix de proportions financières telles que l'indice de liquidité, le taux de rotation des comptes clients, le ratio d'endettement et le taux de rendement des capitaux propres et les moyennes quinquennales du sous-secteur. Les renseignements sont mis à jour dès que Statistique Canada rend publiques ses données.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Statistiques financières — Meubles de maison**

Ce rapport contient un bilan annuel et un état des résultats (1986) du sous-secteur du meuble de maison. Y figure un choix de proportions financières telles que l'indice de liquidité, le taux de rotation des comptes clients, le ratio d'endettement, le taux de rendement des capitaux propres, ainsi que les moyennes quinquennales du sous-secteur. Les renseignements sont mis à jour dès que Statistique Canada rend publiques ses données.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Statistiques pour produits mobiliers**

Ce document contient des statistiques (1982-1986) sur les meubles de bois, les meubles rembourrés, et autres mobiliers de maison; sur les meubles métalliques et autres mobiliers de bureau; sur les sommiers et les matelas; sur les mobiliers d'hôtel et de restaurant; sur les meubles et accessoires non mentionnés ailleurs. Ces renseignements comprennent le rendement du secteur (y compris les expéditions, les exportations et les importations), les activités de fabrication par région et par province; et la répartition régionale — expéditions et possibilités d'emploi, en fonction de la taille de l'entreprise. Les renseignements sont mis à jour dès que Statistique Canada rend publiques ses données.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3098  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3098  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Division des produits mobiliers  
Direction des produits de consommation  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3098  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Statistiques sur d'autres produits de consommation**

Ce rapport contient les principales statistiques des industries canadiennes œuvrant dans le domaine des produits de consommation suivants : lampes et abat-jour (1976-1986), meubles de jardin (1975-1985), cercueils et bières (1976-1986), instruments de musique (1975-1985). Les renseignements donnés comprennent le nombre d'établissements, le total des effectifs, les expéditions, les importations, les exportations, etc. Ils sont mis à jour dès que Statistique Canada rend publiques ses données.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Tendances, possibilités et contraintes des meubles en pièces (prêt-à-monter) aux États-Unis**

Ce rapport de Peter Louch & Associates donne un aperçu du marché des meubles en pièces (prêt-à-monter) aux États-Unis et des avis pratiques sur la façon de le percer.

✓ 1986

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **The Canadian Furniture Industry at a Glance**

Ce diaporama a été préparé dans le cadre d'une séance d'orientation sur l'industrie canadienne du meuble. Il comprend de brefs renseignements sur les groupes de produits, les principales entreprises, la distribution régionale, ainsi que la concentration des industries du meuble de maison et de bureau. Ce diaporama décrit, à l'aide de graphiques, les sources d'importations et les destinations des exportations en 1977 et 1987.

✓ Septembre 1989

✓ Anglais

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2888  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des produits alimentaires  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2927  
Télécopieur : (613) 954-3107

### **Renseignements :**

Direction des produits alimentaires  
Direction générale des industries des services  
et des biens de consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2934  
Télécopieur : (613) 954-3107

### ***The Canadian Winter Outerwear Export Development Strategy***

Ce rapport de Charles King & Associates décrit la stratégie canadienne qui vise à accroître les exportations de vêtements d'extérieur pour l'hiver vers les états américains frontalliers où le climat est froid. Il contient des descriptions qualitatives et statistiques de l'industrie canadienne de la fabrication de vêtements d'extérieur pour l'hiver et de ses activités d'exportation, ainsi que de l'industrie du vêtement aux États-Unis et de son secteur de vêtements d'extérieur pour l'hiver; il présente une analyse du potentiel du marché américain et énumère les marchés cibles pour ces vêtements d'extérieur pour l'hiver, de fabrication canadienne; il contient également un plan d'action complet et détaillé pour une commercialisation des exportations aux États-Unis que les manufacturiers canadiens pourraient adapter à leur exploitation. Ce rapport a été financé conjointement par le MEIR et le MAE.

✓ Septembre 1987

✓ Anglais

✓ Rapport externe

### ***Transformation du poisson de l'Atlantique/ Technologie de l'industrie***

Ce rapport répond au besoin de l'industrie canadienne de transformation du poisson à s'adapter aux nouvelles techniques, pour s'approprier une juste part du marché mondial. Le poisson de fond en est la vedette, mais nombre des observations et suggestions peuvent aussi s'appliquer à d'autres secteurs de l'industrie de transformation du poisson.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### ***Un avant-goût de l'avenir : Tendances et perspectives de l'industrie alimentaire et des boissons 1989***

Cette publication donne un aperçu de l'industrie de la transformation alimentaire au Canada, contient des renseignements statistiques sur des secteurs alimentaires particuliers et des articles d'actualité.

✓ 1989 (annuel)

✓ Bilingue

✓ Publication

## **Renseignements :**

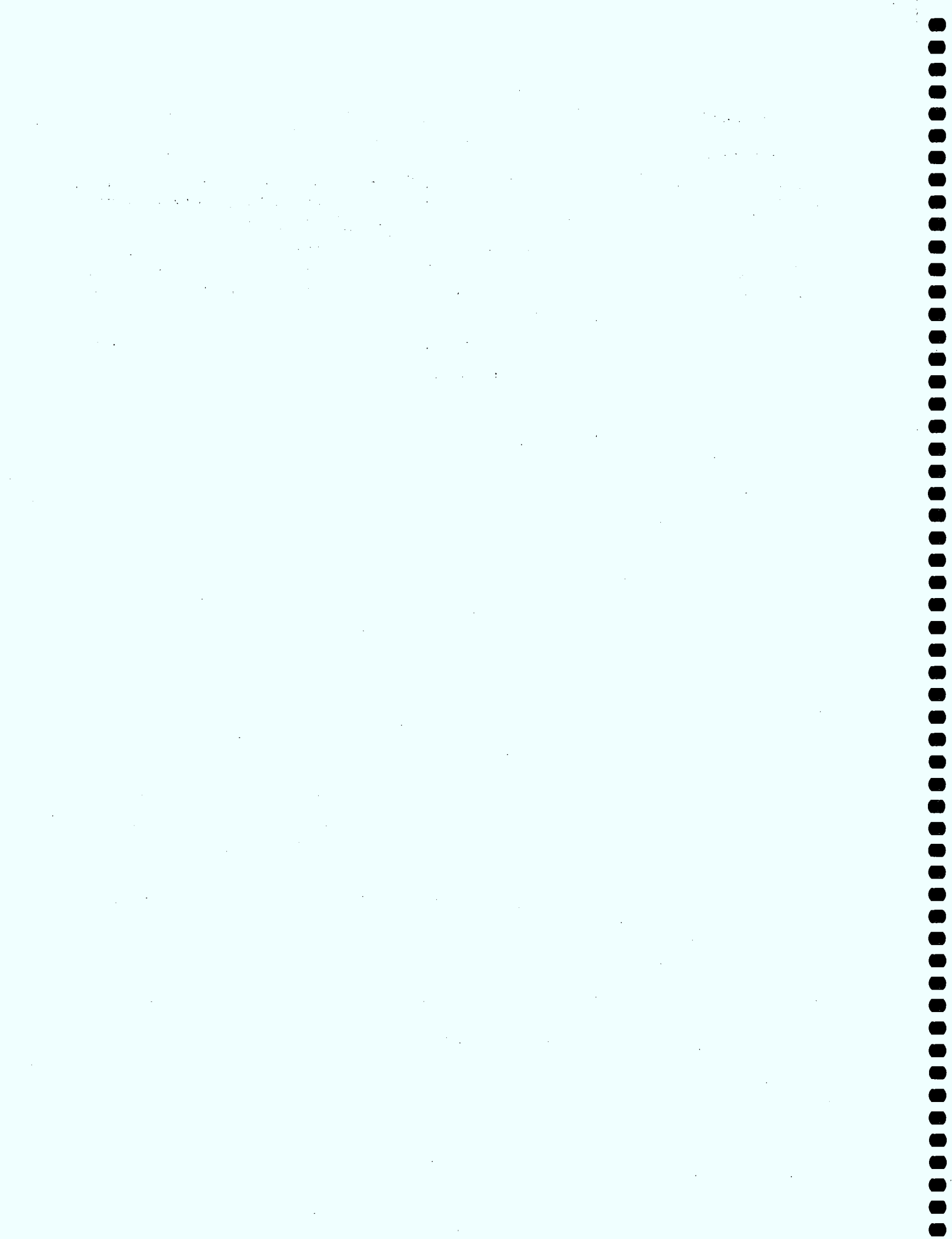
Direction des textiles, des vêtements  
et des chaussures  
Direction générale des industries des services  
et des biens consommation  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-2891  
Télécopieur: (613) 954-3107

## **Un contexte en plein changement : analyse des mesures de réajustement du secteur de la chemise à col façonné**

Ce rapport présente une évaluation préliminaire de la compétitivité de l'industrie des chemises à col façonné, au moment de l'introduction (en janvier 1986) du Décret de remise de droits de douane sur ces chemises. Il porte sur les initiatives prises par les manufacturiers entre 1981 et 1986 pour s'adapter à la concurrence, période au cours de laquelle ils ont traversé la pire récession économique depuis les années 30, et ont assisté à une diminution considérable de leur part du marché en raison de la concurrence des importations.

- ✓ Automne 1987
- ✓ Rapport externe

✓ Bilingue



## **INDUSTRIE ET TECHNOLOGIE**

---

### **Matériel de transport de surface et Machinerie**

---

Canada's Ocean Industries Products and Services . . . . .	34
Canadian Automotive Aftermarket Accessories Industry Reports . . . . .	34
Canadian Automotive Industry: Into the 21st Century . . . . .	34
Construire à l'étranger : Guide de l'entrepreneur canadien . . . . .	35
Directory of Canadian Machine Tool Producers . . . . .	35
Face aux changements . . . . .	35
ISTC Mini Export Survey . . . . .	36
La compétitivité avant tout ! — Programmes et services fédéraux pour l'industrie des pièces d'automobile . . . . .	36
L'Architecture en période difficile . . . . .	36
L'Industrie ferroviaire . . . . .	37
Matériel et produit de peinture et de finition pour les marchés mondiaux . . . . .	37
Product and Process Development in the Canadian Automotive Sector . . . . .	37
Programme de développement de technologies environnementales pour le fleuve Saint-Laurent — Brochure . . . . .	38
Programme de développement de technologies environnementales pour le fleuve Saint-Laurent — Trousse d'information . . . . .	38
Répertoire de l'industrie canadienne de la construction des bateaux . . . . .	38
Répertoire de produits et services professionnels destinés à la construction navale . . . . .	39
Répertoire des exportateurs canadiens de bateaux et accessoires . . . . .	39
Répertoire des fabricants canadiens d'équipement de pêche commerciale . . . . .	39
Répertoire sur l'automobile . . . . .	40
Restructuring in the North American Automotive Industry . . . . .	40
Revue statistique sur l'industrie canadienne de l'automobile : 1989 . . . . .	40
Sauver un fleuve, bâtir une industrie . . . . .	41
Services d'ingénieurs-conseils . . . . .	41
Steering Systems Manufacturing and Assembly in Canada . . . . .	41
Thesaurus canadien des sciences et de la technologie de la construction . . . . .	42

### **Renseignements :**

Division des réseaux de transport maritime  
Direction du transport maritime, urbain  
et ferroviaire  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3764  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Renseignements :**

Division du développement de l'industrie  
des véhicules automobiles  
Direction du transport routier  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3730  
Télécopieur : (613) 952-8088

### **Renseignements :**

Division du développement de l'industrie  
des véhicules automobiles  
Direction du transport routier  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3707  
Télécopieur : (613) 952-8088

### **Canada's Ocean Industries Products and Services**

Ce répertoire énumère 130 entreprises canadiennes productrices de matériel et de services dans les industries océanographiques. La liste est présentée par entreprise et par groupe de produits, accompagnée d'une brève description de chaque entreprise.

✓ Publication

✓ Anglais

### **Canadian Automotive Aftermarket Accessories Industry Reports**

Ces rapports fournissent une analyse des capacités canadiennes dans les secteurs des pièces et des accessoires d'automobile.

✓ Automne 1988 et 1989

✓ Anglais

✓ Rapports publiés

### **Canadian Automotive Industry: Into the 21st Century**

Ce prospectus d'investissement, destiné au secteur de l'automobile, décrit le climat d'investissement dans le secteur canadien de l'automobile dans un contexte international.

✓ Mars 1989 (mise à jour :  
novembre 1989)

✓ Anglais, japonais et coréen

✓ Rapport externe

✓ Nombre limité



### **Renseignements :**

Division de la construction  
Direction des projets de construction  
et d'immobilisation  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2947  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Renseignements :**

Division de l'équipement des industries  
secondaires et de services  
Direction de la machinerie  
et du matériel électrique  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3243  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Renseignements :**

Division de l'ingénierie, de l'architecture  
et des projets d'immobilisation  
Direction des projets de construction  
et d'immobilisation  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2945  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Construire à l'étranger : Guide de l'entrepreneur canadien**

Cette publication contient des conseils utiles à l'entrepreneur canadien qui envisage de travailler à l'étranger.

✓ 1987

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Directory of Canadian Machine Tool Producers**

Ce répertoire contient la liste des fabricants canadiens de machines-outils pour travailler le métal, avec leurs adresses ainsi qu'une description générale des produits fabriqués.

✓ 1989

✓ Anglais

✓ Rapport externe

✓ Nombre limité

### **Face aux changements**

Ce rapport discute de la situation de l'industrie des ingénieurs-conseils, de ses marchés canadiens et internationaux, ainsi que de son potentiel futur.

✓ Février 1985

✓ Bilingue

✓ Rapport

### **Renseignements :**

Division de l'ingénierie, de l'architecture  
et des projets d'immobilisation  
Direction des projets de construction  
et d'immobilisation  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2945  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Renseignements :**

Division du développement de l'industrie  
des véhicules automobiles  
Direction du transport routier  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3730  
Télécopieur : (613) 952-8088

### **Renseignements :**

Division de l'ingénierie, de l'architecture  
et des projets d'immobilisation  
Direction des projets de construction  
et d'immobilisation  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2945  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **ISTC Mini Export Survey**

Cette enquête fournit de l'information d'ensemble sur les sociétés  
d'ingénieurs-conseils qui exportent le plus.

✓ Annuel

✓ Anglais

✓ Rapport interne

### **La compétitivité avant tout ! — Programmes et services fédéraux pour l'industrie des pièces d'automobile**

Il s'agit d'un répertoire des programmes et services fédéraux concernant le  
secteur des pièces d'automobile.

✓ Décembre 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **L'Architecture en période difficile**

Ce rapport décrit la profession d'architecte au Canada.

✓ Mars 1985

✓ Bilingue

✓ Rapport

### **Renseignements :**

Division des réseaux de transport urbain  
et ferroviaire  
Direction du transport maritime, urbain  
et ferroviaire  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3443  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Renseignements :**

Division de l'équipement des industries  
secondaires et de services  
Direction de la machinerie  
et du matériel électrique  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3250  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Renseignements :**

Division du développement de l'industrie  
des véhicules automobiles  
Direction du transport routier  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3730  
Télécopieur : (613) 952-8088

### **L'Industrie ferroviaire**

Il s'agit d'un répertoire des exportateurs canadiens du secteur ferroviaire. Il contient la liste des manufacturiers canadiens de matériel ferroviaire, par manufacturier et par groupe de produits.

- ✓ 1986
- ✓ Publication

✓ Bilingue et espagnol

### **Matériel et produits de peinture et de finition pour les marchés mondiaux**

Cette publication décrit les machines et le matériel exportés qu'il est possible d'obtenir auprès des fabricants canadiens œuvrant dans les industries de la peinture et de la finition.

- ✓ 1988
- ✓ Publication

✓ Bilingue

### **Product and Process Development in the Canadian Automotive Sector**

Ce document de travail est une analyse de l'état de développement des produits et des procédés dans le secteur canadien de l'automobile, y compris les contraintes et les possibilités qui y existent. Les instruments gouvernementaux au Canada et dans d'autres pays sont également examinés.

- ✓ Octobre 1989
- ✓ Rapport externe

✓ Anglais  
✓ Nombre limité

### **Renseignements :**

Division des projets et des industries  
de l'environnement  
Direction de la machinerie  
et du matériel électrique  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3225  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Renseignements :**

Division des projets et des industries  
de l'environnement  
Direction de la machinerie  
et du matériel électrique  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3225  
Téléphone : (613) 954-3430

### **Renseignements :**

Division des réseaux de transport maritime  
Direction du transport maritime, urbain  
et ferroviaire  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3760  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Programme de développement de technologies environnementales pour le fleuve Saint-Laurent — Brochure**

Cette brochure explique le Programme, en fournissant une brève description des requérants admissibles, des projets, des coûts, des critères de sélection, des personnes ressources et du Plan fédéral d'action pour l'assainissement du fleuve Saint-Laurent.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Programme de développement de technologies environnementales pour le fleuve Saint-Laurent — Trousse d'information**

Cette trousse comprend un formulaire de demande, un guide à l'intention des requérants, le mémoire sur le calcul des coûts, celui de demande de remboursement, les modalités générales du Programme, ainsi qu'une liste des six secteurs industriels en cause et des 50 principaux pollueurs des rives du Saint-Laurent dans ces secteurs.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Répertoire de l'industrie canadienne de la construction des bateaux**

Ce répertoire contient des renseignements sur plus de 700 entreprises de l'industrie des embarcations de plaisance.

✓ 1987

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Division des réseaux de transport maritime  
Direction du transport maritime, urbain  
et ferroviaire  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3428  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Renseignements :**

Division des réseaux de transport maritime  
Direction du transport maritime, urbain  
et ferroviaire  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3760  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Renseignements :**

Division des réseaux de transport maritime  
Direction du transport maritime, urbain  
et ferroviaire  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3760  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Répertoire de produits et services professionnels destinés à la construction navale**

Ce répertoire contient la liste des fabricants canadiens de matériel maritime,  
par manufacturier et par groupe de produits.

- ✓ 1987 (présentement mise à jour)
- ✓ Bilingue
- ✓ Publication

### **Répertoire des exportateurs canadiens de bateaux et accessoires**

Ce répertoire contient une liste des exportateurs d'embarcations de plaisance,  
par entreprise et par gamme de produits.

- ✓ 1988 (Mise à jour aux deux ou trois ans)
- ✓ Bilingue
- ✓ Publication

### **Répertoire des fabricants canadiens d'équipement de pêche commerciale**

Ce répertoire contient la liste des manufacturiers canadiens de matériel de  
pêche commerciale, par entreprise et par produit.

- ✓ 1986
- ✓ Bilingue
- ✓ Publication

### **Renseignements :**

Division des données et de l'analyse  
sur le secteur de l'automobile  
Direction du transport routier  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3731  
Télécopieur : (613) 952-8088

### **Renseignements :**

Division du développement du secteur  
de l'automobile  
Direction du transport routier  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-4261  
Télécopieur : (613) 952-8088

### **Renseignements :**

Division des données et de l'analyse  
sur le secteur de l'automobile  
Direction du transport routier  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3394  
Télécopieur : (613) 952-8088

### **Répertoires sur l'automobile**

Ces divers répertoires portent sur différents secteurs de l'industrie canadienne de la construction d'automobiles (par exemple les producteurs de véhicules, de pièces et d'équipement original) et contiennent les listes alphabétiques des produits de l'automobile et des entreprises du secteur, avec des données telles les adresses, les ventes, les produits, les marchés d'exportation ainsi que les installations de recherche et de développement.

✓ Septembre 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Restructuring in the North American Automotive Industry**

Ce rapport comprend une analyse de la capacité nord-américaine d'assemblage de véhicules légers entre 1988 et 1993, ainsi qu'une évaluation des conditions de l'offre et de la demande dans des usines de montage canadiennes particulières.

✓ Juillet 1989

✓ Anglais

✓ Rapport externe

✓ Nombre limité

### **Revue statistique sur l'industrie canadienne de l'automobile : 1989**

Ce sommaire de l'activité du secteur de l'automobile pour l'année consiste principalement en tableaux statistiques sur l'industrie (ventes, expéditions, production, emploi, commerce, emplacement des usines de montage automobile).

✓ Annuel

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Division des projets et des industries  
de l'environnement  
Direction de la machinerie et du matériel électrique  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3225  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Renseignements :**

Division de l'ingénierie, de l'architecture  
et des projets d'immobilisation  
Direction des projets de construction  
et d'immobilisation  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2945  
Télécopieur : (613) 954-3430

### **Renseignements :**

Division du développement du secteur  
de l'automobile  
Direction du transport routier  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3445  
Télécopieur : (613) 952-8088

### **Sauver un fleuve, bâtir une industrie**

Cette vidéo décrit le problème de la pollution industrielle du fleuve Saint-Laurent, le Plan d'action Saint-Laurent en vue de nettoyer les rives du fleuve, et le Programme de développement de technologies environnementales pour le fleuve Saint-Laurent d'ISTC.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Vidéo

### **Services d'ingénieurs-conseils**

Ce document de promotion décrit les activités internationales des ingénieurs-conseils canadiens.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Steering Systems Manufacturing and Assembly in Canada**

Ce rapport fournit un aperçu préliminaire de la façon d'orienter l'acquisition de technologies et les investissements dans la fabrication et le montage de systèmes de direction d'automobile.

✓ 1987

✓ Anglais

✓ Rapport Interne

✓ Nombre limité

**Renseignements :**

Division de l'ingénierie, de l'architecture  
et des projets d'immobilisation  
Direction des projets de construction  
et d'immobilisation  
Direction générale du matériel de transport  
de surface et de la machinerie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2952  
Télécopieur : (613) 954-3430

**Thesaurus canadien des sciences et de la technologie  
de la construction**

Cette publication en deux volumes est un thesaurus de banque de données  
avec descripteurs organisés selon un ordre hiérarchique en vue de répertorier des  
documents et de créer des banques de données.

✓ Juillet 1978

✓ Publication

✓ Bilingue

✓ Nombre limité



## **INDUSTRIE ET TECHNOLOGIE**

---

### ***Planification, Coordination et Contrôle***

---

A Qualitative Assessment of Technology Transfer Information Flows in Selected Industrial Groups . . . . .	.44
La fourniture ou l'acquisition de technologie — un guide à l'intention du milieu canadien des affaires . . . . .	.44
Le guide pour l'établissement de réseau sur les technologies . . . . .	.44
L'INNOVATION . . . . .	.45
Profils de l'industrie . . . . .	.45
The Technology Marketplace: An Overview of Contacts and Strategies for Sourcing and Selling New Product Line Opportunities . . . . .	.45

### **Renseignements :**

Direction de la liaison dans le secteur  
de la technologie  
Direction générale de la planification,  
de la coordination et du contrôle  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-5256  
Télécopieur : (613) 954-1894

### **Renseignements :**

Direction de la liaison dans le secteur  
de la technologie  
Direction générale de la planification,  
de la coordination et du contrôle  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2899  
Télécopieur : (613) 954-1894

### **Renseignements :**

Direction de la liaison dans le secteur  
de la technologie  
Direction générale de la planification,  
de la coordination et du contrôle  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2899  
Télécopieur : (613) 954-1894

### ***A Qualitative Assessment of Technology Transfer Information Flows In Selected Industrial Groups***

Cette étude porte sur quatre groupes de discussion de l'industrie à Toronto et à Winnipeg qui ont évalué les attitudes à l'égard des débouchés d'affaires basés sur la technologie et les meilleures technologies applicables, la demande du marché actuel pour les échanges permanents d'information sur la technologie, et les options du gouvernement en vue de l'optimisation de l'échange et de l'utilisation de l'information sur la technologie.

✓ 1989

✓ Anglais

✓ Publication

### ***La fourniture ou l'acquisition de technologie — un guide à l'intention du milieu canadien des affaires***

Ce document offre à la personne d'affaires des renseignements et des données sur les accords d'échanges de technologie.

✓ 1990

✓ Bilingue

✓ Publication

### ***Le guide pour l'établissement de réseau sur les technologies***

Ce répertoire contient une liste des personnes ressources au Canada et à l'échelle internationale, par lesquelles repérer les fournisseurs et les débouchés de commercialisation pour les entreprises axées sur la technologie. Il est organisé par catégories telles que banques de données, courtiers et experts-conseils, centres de transfert de technologies spécialisées, associations, et gouvernements. Une bibliographie y est incluse.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Direction de la liaison dans le secteur  
de la technologie  
Direction générale de la planification,  
de la coordination et du contrôle  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2899  
Télécopieur : (613) 954-1894

### **Renseignements :**

Direction générale de la planification,  
de la coordination et du contrôle  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2897  
Télécopieur : (613) 954-1894

### **Renseignements :**

Direction de la liaison dans le secteur  
de la technologie  
Direction générale de la planification,  
de la coordination et du contrôle  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-2899  
Télécopieur : (613) 954-1894

### **L'INNOVATION**

Ce magazine ministériel contient des articles et des renseignements sur l'innovation technologique. Il énumère les technologies disponibles et les nouvelles gammes de produits, traite des centres de technologies spécialisées et des entreprises canadiennes innovatrices, et renseigne sur les programmes ainsi que les services d'ISTC.

- ✓ Plusieurs fois par année
- ✓ Bilingue
- ✓ Publication

### **Profils de l'industrie**

Chaque profil contient des renseignements descriptifs et analytiques sur un domaine d'activité industrielle particulier de l'économie canadienne. Il comprend notamment la structure et le rendement du secteur, ses forces et ses faiblesses, l'évolution de son environnement, une évaluation de sa compétitivité et des données statistiques, y compris des renseignements commerciaux. La liste des 119 profils publiés jusqu'à présent est disponible à l'adresse ci-contre.

- ✓ 1988
- ✓ Bilingue
- ✓ Publication

### **The Technology Marketplace: An Overview of Contacts and Strategies for Sourcing and Selling New Product Line Opportunities**

Les séminaires sur le marché font partie d'une série d'expositions et de séminaires de l'entreprise, d'une durée de deux heures ou d'une journée.

- ✓ Divers
- ✓ Anglais
- ✓ Séminaire



## **INDUSTRIE ET TECHNOLOGIE**

---

### ***Transformation des richesses naturelles***

---

Analyse statistique de la Direction des produits chimiques (1988) . . . . .	48
Analyse statistique de la Direction des produits chimiques : données commerciales supplémentaires, 1988 . . . . .	48
Étude des coûts du papier journal 1983-1987 . . . . .	48
Guide de la législation canadienne en matière d'environnement, d'hygiène et de sécurité, à l'intention de l'industrie des produits chimiques . . . . .	49
Industrial Cooperation Canada-Italy . . . . .	49
Investir dans l'industrie canadienne des produits chimiques fins et spéciaux . . . . .	49
L'Accord de libre-échange Canada-États-Unis et le secteur des produits forestiers : une évaluation . . . . .	50
L'Accord de libre-échange Canada-États-Unis et les minéraux et les métaux — une appréciation . . . . .	50
La néo-céramique : Répertoire des activités canadiennes . . . . .	50
Les installations commerciales de traitement thermique des métaux au Canada . . . . .	51
L'industrie de la pâte commerciale . . . . .	51
L'industrie sidérurgique canadienne . . . . .	51
Liste des programmes et des services fédéraux visant l'industrie forestière . . . . .	52
Partenariats en biotechnologie . . . . .	52
Produits médicaux : possibilités de fabrication au Canada . . . . .	52
Produits médicaux au Canada : des abaisse-langue aux appareils d'imagerie de cerveau par ordinateur . . . . .	53
Rapport du groupe de travail chargé de la machinerie de l'industrie forestière : la synergie — bienfait de la coopération . . . . .	53
Répertoire des produits chimiques canadiens . . . . .	53
Répertoire des produits médicaux canadiens . . . . .	54
Technologies stratégiques — Information sur le programme — Biotechnologie . . . . .	54
Technologies stratégiques — Information sur le programme — Matériaux industriels de pointe . . . . .	54

### **Renseignements :**

Division des produits chimiques  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3070  
Télécopieur : (613) 954-4209

### **Renseignements :**

Division des produits chimiques  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3070  
Télécopieur : (613) 954-4209

### **Renseignements :**

Division des pâtes et papiers  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3043  
Télécopieur : (613) 954-4209

### **Analyse statistique de la Direction des produits chimiques (1988)**

Il s'agit d'une compilation de données choisies sur les industries qui utilisent des produits chimiques, selon les sources de Statistique Canada. Elle fournit des indicateurs statistiques (expéditions, emploi, capitaux investis, données commerciales) sur le rendement de l'industrie. Ce numéro reflète les changements survenus à la suite de l'adoption du Système harmonisé de désignation et de codification des marchandises à l'échelle internationale.

- ✓ Août 1989
- ✓ Publication

✓ Bilingue

### **Analyse statistique de la Direction des produits chimiques : données commerciales supplémentaires, 1988**

Ces tableaux indiquent les balances commerciales, les importations et les exportations en kilogrammes, ainsi que les prix unitaires à l'exportation des produits chimiques.

- ✓ Août 1989
- ✓ Publication

✓ Bilingue

### **Étude des coûts du papier journal 1983-1987**

Le Conseil consultatif du secteur forestier présente dans ce rapport les coûts de fabrication du papier journal, en dollars canadiens, pour les grandes régions productrices du monde occidental, ainsi qu'un exposé sur les principaux facteurs liés à ces coûts.

- ✓ Octobre 1988
- ✓ Rapport externe

✓ Bilingue

### **Renseignements :**

Division des produits chimiques  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3070  
Télécopieur : (613) 954-4209

### **Renseignements :**

Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3062  
Télécopieur : (613) 954-3079

### **Renseignements :**

Division des produits chimiques  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3070  
Télécopieur : (613) 954-4209

### **Guide de la législation canadienne en matière d'environnement, d'hygiène et de sécurité, à l'intention de l'industrie des produits chimiques**

Ce guide renseigne l'industrie des produits chimiques sur la législation canadienne en matière d'environnement, d'hygiène et de sécurité. Il traite des lois et des règlements relatifs à l'importation, au transport, à l'entreposage, à la fabrication, à l'utilisation et à la vente de produits chimiques et des produits connexes.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Industrial Cooperation Canada-Italy**

Le directeur général de la Direction générale de la transformation des richesses naturelles s'est servi de cet exposé pour promouvoir les investissements italiens au Canada et la collaboration industrielle entre les deux pays.

✓ Juillet 1987

✓ Anglais, italien

✓ Rapport interne

### **Investir dans l'industrie canadienne des produits chimiques fins et spéciaux**

Des renseignements de base sur les occasions et le climat de l'investissement dans l'industrie des produits chimiques fins et spéciaux.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

✓ Nombre limité

### **Renseignements :**

Direction des produits forestiers  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3082  
Télécopieur : (613) 954-3079

### **Renseignements :**

Direction des matériaux  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3125  
Télécopieur : (613) 954-3079

### **Renseignements :**

Direction des matériaux industriels de pointe  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-0525  
Télécopieur : (613) 954-3079

### **L'Accord de libre-échange Canada-États-Unis et le secteur des produits forestiers : une évaluation**

Cette publication contient une évaluation des avantages de l'Accord de libre-échange pour l'industrie forestière canadienne.

✓ Octobre 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **L'Accord de libre-échange Canada-États-Unis et les minéraux et les métaux — une appréciation**

Cette publication contient une évaluation des incidences, à court et à long termes, de l'Accord de libre-échange sur le secteur des minéraux et des métaux primaires.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **La néo-céramique : Répertoire des activités canadiennes**

Ce répertoire décrit les entreprises et les organismes canadiens qui œuvrent dans le domaine de la néo-céramique, y compris les universités, les laboratoires, ainsi que les centres de recherche du gouvernement fédéral et ceux des provinces.

✓ Mars 1989

✓ Bilingue, japonais

✓ Publication



### **Renseignements :**

Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3119  
Télécopieur : (613) 954-3079

### **Renseignements :**

Division de la sidérurgie  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3119  
Télécopieur : (613) 954-3079

### **Renseignements :**

Division de la sidérurgie  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3119  
Télécopieur : (613) 954-3079

### **Les installations commerciales de traitement thermique des métaux au Canada**

Il s'agit d'une description détaillée de plus de 60 entreprises canadiennes spécialisées dans le traitement thermique sur commande, pour les fabricants de métaux (par exemple la recuisson, la trempe contre le vieillissement, la trempe, le traitement thermique de détente, la cémentation par le carbone, la nitruration, etc.). Elle contient les adresses, les numéros de téléphone et de télécopieur, la liste des matériaux traités, ainsi que les capacités de chaque unité de traitement.

✓ 1985

✓ Bilingue

✓ Publication

### **L'industrie de la pâte commerciale**

Ce rapport du Conseil consultatif du secteur forestier contient une évaluation de la compétitivité relative des grandes régions productrices de pâte à papier dans le monde occidental, ainsi qu'un exposé des facteurs touchant la compétitivité.

✓ Septembre 1988

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **L'industrie sidérurgique canadienne**

Cette publication contient la description des compétences commerciales et techniques des 20 entreprises qui constituent l'un des principaux secteurs industriels du Canada, de même que les adresses, les numéros de téléphone et de télécopieur, la taille des produits, et des cartes indiquant l'emplacement des usines. Elle est en particulier utile pour les fabricants étrangers et les investisseurs éventuels qui ont besoin de fournisseurs d'acier.

✓ Avril 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Direction des produits forestiers  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3044  
Télécopieur : (613) 954-3079

### **Renseignements :**

Division de la biotechnologie  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-4715  
Télécopieur : (613) 954-4209

### **Renseignements :**

Division des produits d'hygiène  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
Ottawa  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3077  
Télécopieur : (613) 954-4209

### **Liste des programmes et des services fédéraux visant l'industrie forestière**

Cette brochure contient une liste et une description des programmes et services d'encouragement qu'offrent les ministères et organismes fédéraux à l'industrie forestière pour l'aider à maintenir et à améliorer sa position d'avant-garde sur les marchés mondiaux.

✓ Juillet 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Partenariats en biotechnologie**

Cette publication décrit les programmes, les services et les centres de recherche du gouvernement fédéral, qui appuient la R-D en biotechnologie au Canada. Elle contient le nom et le numéro de téléphone d'une personne ressource pour chaque programme, service et centre de recherche. Il s'agit d'une publication produite en collaboration avec le Conseil national de recherches du Canada.

✓ Septembre 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Produits médicaux : possibilités de fabrication au Canada**

Cette publication contient une liste des dispositifs médicaux qui ne sont pas produits au Canada, et de ceux dans lesquels la valeur canadienne ajoutée a peu d'importance.

✓ Mai 1987

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Division des produits d'hygiène  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3077  
Télécopieur : (613) 954-4209

### **Renseignements :**

Division des pâtes et papiers  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3043  
Télécopieur : (613) 954-4209

### **Renseignements :**

Division des produits chimiques  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3070  
Télécopieur : (613) 954-4209

### **Produits médicaux au Canada : des abaisse-langue aux appareils d'imagerie de cerveau par ordinateur**

Cette brochure contient des renseignements sur les entreprises et les possibilités d'investissement dans l'industrie canadienne des dispositifs et des appareils médicaux.

✓ 1987

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Rapport du groupe de travail chargé de la machinerie de l'industrie forestière : la synergie — bienfait de la coopération**

Un groupe de travail, composé de représentants des fabricants et des utilisateurs de machines appartenant à l'industrie forestière, a été mis sur pied en 1988. Son rapport contient 15 recommandations visant à rendre l'industrie forestière du Canada innovatrice et compétitive à l'échelle internationale.

✓ Septembre 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Répertoire des produits chimiques canadiens**

Ce répertoire est une source de consultation de première importance sur les produits chimiques fabriqués au Canada. Il constitue un repère périodique des progrès de l'industrie chimique au Canada, indiquant le nombre de producteurs, la diversité des substances chimiques et l'emplacement des usines chimiques. Le Volume I contient une liste alphabétique des fabricants et des produits chimiques de chacun d'eux, et le Volume II, une liste alphabétique des produits chimiques, avec les noms des fabricants et les lieux de fabrication.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Division des produits d'hygiène  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3077  
Télécopieur : (613) 954-4209

### **Renseignements :**

Division de la biotechnologie  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-4715  
Télécopieur : (613) 954-4209

### **Renseignements :**

Direction des matériaux industriels de pointe  
Direction générale de la transformation  
des richesses naturelles  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3114  
Télécopieur : (613) 954-3079

### **Répertoire des produits médicaux canadiens**

Ce répertoire contient la liste des fabricants de dispositifs médicaux, par produit et par nom d'entreprise.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Technologies stratégiques — Information sur le programme — Biotechnologie**

Cette brochure donne un aperçu du Programme des technologies stratégiques, notamment les genres d'alliances bénéficiaires d'aide, les critères d'admissibilité, le degré d'aide disponible, ainsi que le rôle de la Division de la biotechnologie.

✓ Avril 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Technologies stratégiques — Information sur le programme — Matériaux industriels de pointe**

Ce rapport donne un aperçu du Programme des technologies stratégiques et du Programme de mise en valeur de la technologie, y compris les critères de sélection, particulièrement en ce qui concerne les matériaux industriels de pointe, les types d'organismes qui peuvent présenter une demande, et le soutien dont ils peuvent bénéficier. Le rôle de la Direction des matériaux industriels de pointe y est également décrit.

✓ Avril 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

## OPÉRATIONS

---

Annuaire des services de transport maritime au Canada . . . . .	56
Le capital-risque au Canada — Guide et répertoire des sociétés de capital-risque . . . . .	56
Loi sur les prêts aux petites entreprises — rapport annuel sur les activités de la période de douze mois se terminant le 31 mars 1990 . . . . .	57
Prix Canada pour l'excellence en affaires — cahier et formulaire d'inscription . . . . .	57
Prix Canada pour l'excellence en affaires — Les profils des lauréats, 1989 . . . . .	57
Répertoire des courtiers en douane et des transitaires canadiens . . . . .	58
Répertoire des sociétés canadiennes de commerce extérieur . . . . .	58
Renseignements commerciaux (auparavant Profils des importations et Analyses des importations) . . . . .	59
Réseau d'approvisionnement et de débouchés d'affaires (RADAR) . . . . .	59
Vidéo sur la remise des Prix Canada pour l'excellence en affaires . . . . .	60

### **Renseignements :**

Bureaux régionaux d'ISTC  
ou  
Réseau d'approvisionnement  
et de débouchés d'affaires  
Direction générale des services à l'entreprise  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-5031  
Télécopieur: (613) 954-1894

### **Renseignements :**

Investissement et développement  
de la technologie  
Direction générale des affaires internationales  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-5290  
Télécopieur: (613) 954-2682

### **Annuaire des services de transport maritime au Canada**

Ce répertoire contient des renseignements utiles sur les services d'expédition par paquebot desservant les ports canadiens. Il contient une liste des services de transport maritime vers l'étranger offerts au Canada, les adresses des entreprises offrant des services auxiliaires à l'expédition par bateau, les associations et bureaux gouvernementaux dont les activités sont liées au transport et au commerce. Cette publication sert de document de référence aux entreprises qui souhaitent expédier des marchandises à destination ou en partance du Canada, ou avoir recours aux nombreux services offerts à l'échelle internationale par les entreprises d'expédition au Canada. Le répertoire constitue également une source d'information pour les propriétaires de navires étrangers et les exploitants de navires qui veulent les noms d'entreprises canadiennes pour fournir des services ou agir en leur nom.

✓ 1987

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Le capital-risque au Canada — Guide et répertoire des sociétés de capital-risque**

Ce manuel permet de mieux comprendre l'industrie du capital-risque au Canada. Il contient des renseignements sur l'historique de l'industrie, ainsi que des conseils aux entrepreneurs sur la façon de trouver du capital-risque, des études de cas et des profils d'organismes; des programmes et des entreprises liées au capital-risque au Canada.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Administration de la Loi sur les prêts  
aux petites entreprises  
Investissements de l'État et Garanties  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-5539  
Télécopieur : (613) 952-2635

### **Renseignements :**

Prix Canada pour l'excellence en affaires  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-4079  
Télécopieur : (613) 954-4074

### **Renseignements :**

Prix Canada pour l'excellence en affaires  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-4079  
Télécopieur : (613) 954-4074

### **Loi sur les prêts aux petites entreprises — rapport annuel sur les activités de la période de douze mois se terminant le 31 mars 1989**

Ce rapport annuel contient une description de la *Loi sur les prêts aux petites entreprises*, ainsi que les activités qui s'y rapportent, à la fin de chaque exercice (au 31 mars). Il indique le nombre et le montant des prêts consentis par les principaux prêteurs, suivant l'objet, la province, et l'industrie. Des données sont incluses aussi sur les indemnités versées aux prêteurs pour pertes encourues.

✓ Mars 1990

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Prix Canada pour l'excellence en affaires — cahier et formulaire d'inscription**

Ce document disponible en janvier fournit toutes les informations nécessaires pour participer à la compétition annuelle des prix. La date limite pour les soumissions est le début du mois d'avril.

✓ Annuel

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Prix Canada pour l'excellence en affaires — Les profils des lauréats, 1990**

Ce rapport consiste en un profil d'une page sur chaque lauréat et l'activité pour laquelle un prix d'excellence est octroyé. Il a principalement été préparé à des fins de promotion.

✓ Annuel

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Bureaux régionaux d'ISTC  
ou  
Réseau d'approvisionnement  
et de débouchés d'affaires (RADAR)  
Direction générale des services à l'entreprise  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-5031  
Télécopieur : (613) 954-1894

### **Renseignements :**

Bureaux régionaux d'ISTC  
ou  
Réseau d'approvisionnement  
et de débouchés d'affaires (RADAR)  
Direction générale des services à l'entreprise  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-5048  
Télécopieur : (613) 954-1894

### **Répertoire des courtiers en douane et des transitaires canadiens**

Ce répertoire contient les noms et les adresses des courtiers en douane et des transitaires canadiens, ainsi que les services qu'ils offrent.

✓ Août 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Répertoire des sociétés canadiennes de commerce extérieur**

Ce répertoire contient les noms, les adresses et des renseignements sur les sociétés canadiennes de commerce extérieur, notamment les produits dont celles-ci s'occupent, les pays où elles expédient et ceux avec lesquels elles sont intéressées à faire affaire. Le répertoire aide les fabricants canadiens à repérer les entreprises de commercialisation internationale qui peuvent les aider dans l'exportation des biens et des services canadiens; il aide les sociétés canadiennes de commerce extérieur dans d'autres pays, ou des acheteurs étrangers intéressés à trouver les biens et les services canadiens par l'intermédiaire d'entreprises de commercialisation internationale. Le répertoire décrit les services offerts par les sociétés canadiennes de commerce extérieur.

✓ Août 1989

✓ Bilingue

✓ Publication



## Renseignements :

Renseignements commerciaux  
Direction générale des services à l'entreprise  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-4970  
Télécopieur : (613) 954-5463

## Renseignements :

Réseau d'approvisionnement  
et de débouchés d'affaires (RADAR)  
Direction générale des services à l'entreprise  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-5031  
Télécopieur : (613) 954-1894

## Renseignements commerciaux (auparavant Profils des importations et Analyses des importations)

Grâce à l'accès à diverses sources de renseignements autant publiques que non publiées et protégées, ces rapports de renseignements commerciaux visant des produits précis sont préparés afin de sensibiliser les entreprises aux possibilités de production, d'investissement et de transfert de technologie au Canada. Ils peuvent contenir: des données sur les valeurs, les quantités et les prix unitaires des importations de même que la ventilation de ces dernières selon le type, la taille, les matériaux, et l'éventail des prix; sur la concentration des marchés d'importation des principaux importateurs; sur la production et les exportations canadiennes; sur les importations américaines par État; les principaux pays d'origine, les noms des importateurs canadiens, des exportateurs étrangers au Canada et des fournisseurs canadiens; les tarifs au Canada; et des sommaires du marché. Un répertoire de ces profils se trouve dans le document intitulé *Documents de renseignements commerciaux — répertoire alphabétique*, années financières 1986-1987 à 1990-1991, publié en octobre 1990.

✓ 1986-1990

✓ Rapport externe

✓ Bilingue

✓ Nombre limité

## Réseau d'approvisionnement et de débouchés d'affaires (RADAR)

Le RADAR est un réseau d'approvisionnement contenant des renseignements sur plus de 27 000 entreprises canadiennes. Il sert à localiser les fournisseurs canadiens, à obtenir des renseignements commerciaux, ou à repérer les débouchés du marché. Il compte plus de 8 000 utilisateurs actifs, principalement dans le secteur privé. Les répertoires particuliers produits à partir du RADAR comprennent: Produits et entreprises (fabricants canadiens), Maisons de commerce, Consultants en génie, Architectes, Cartographes et topographes, Services informatiques, Courtiers en douanes et transitaires, Conseillers en gestion, Agrologues, Entreprises de construction, et Expédition maritime.

✓ En cours

✓ Rapports externes

✓ Bilingue

## **Renseignements :**

Prix Canada pour l'excellence en affaires  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-4079  
Télécopieur : (613) 954-4074

## **Vidéo sur la remise des Prix Canada pour l'excellence en affaires**

Il s'agit d'une vidéo de 45 min sur la remise des Prix Canada pour l'excellence en affaires, qui présente également un court profil des entreprises gagnantes.

✓ Annuel (1988, 1989, 1990)

✓ Vidéo

✓ Bilingue

✓ Nombre limité

## **POLITIQUE**

---

Analysis of Performance of Multinational Enterprises . . . . .	.62
Budget des dépenses, Partie III, Plan de dépenses . . . . .	.62
Commerce international au Canada . . . . .	.62
Competitive Performance Analysis for Effective Policy:	
The Contribution of a Competitiveness Grid . . . . .	.63
Evaluation Assessments . . . . .	.63
Evaluation Frameworks . . . . .	.64
Firm Adjustment and Employment Turnover during 1978-1982 . . . . .	.64
High Technology and Job Creation . . . . .	.64
ISTC plan ministériel . . . . .	.65
La création d'emplois au Canada, 1974-1982 et 1976-1984 . . . . .	.65
La petite entreprise au Canada — Croître aujourd'hui pour demain, 1989 . . . . .	.65
Les femmes en génie . . . . .	.66
Politique nationale de l'entrepreneurship . . . . .	.66
Priorités en matière de planification globale, ISTC . . . . .	.66
Quelques Indicateurs du rendement commercial et de la compétitivité du Canada . . . . .	.67
Rapport de l'enquête menée par ISTC sur les intentions d'investissement . . . . .	.67
Statistiques choisies en sciences et technologie . . . . .	.67
Statistiques sur la répartition des ressources en sciences et en technologie/Les sciences et la technologie au Canada . . . . .	.68
Statistiques sur le génie au Canada . . . . .	.68
The Role Played by Innovation in Job Creation in Canada, 1976-1984 . . . . .	.68

### **Renseignements :**

Direction de l'analyse de la politique  
en matière de microéconomie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3529  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Renseignements :**

Direction générale des services  
en matière de politique  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-5334  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Renseignements :**

Direction de la politique commerciale multilatérale  
Direction générale de la politique commerciale  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3522  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Analysis of Performance of Multinational Enterprises**

En raison du rôle important que jouent les multinationales dans le commerce international, ce rapport présente une analyse quantitative de leur rendement et de leurs activités au Canada.

✓ 1989

✓ Rapport externe

✓ Anglais

✓ Nombre illimité

### **Budget des dépenses, Partie III, Plan de dépenses**

Ce document fournit au Parlement des détails sur les programmes ministériels, en mettant l'accent sur les résultats escomptés des ressources utilisées.

✓ Annuel

✓ Rapport externe

✓ Bilingue

### **Commerce international au Canada**

Ce rapport constitue un résumé des statistiques commerciales canadiennes, par pays principal et par secteur industriel.

✓ Trimestriel

✓ Publication statistique

✓ Bilingue

### **Renseignements :**

Direction de l'analyse de la politique  
en matière de microéconomie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-3529  
Télécopieur: (613) 952-1374

### **Renseignements :**

Direction de l'évaluation  
Direction générale des services  
en matière de politique  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone: (613) 954-9633  
Télécopieur: (613) 952-1374

### **Competitive Performance Analysis for Effective Policy: The Contribution of a Competitiveness Grid**

Cette étude est une analyse du rendement, pour une période donnée, de deux concepts de part du marché qui constituent des index clés de la compétitivité. Cette analyse porte sur toutes les industries de fabrication à 2, 3 et 4 chiffres de la classification type des industries (1980). Y sont incluses quelques idées sur le cadre de politique propre à accroître la compétitivité.

✓ Juin 1989

✓ Anglais

✓ Rapport externe

### **Evaluation Assessments**

Une étude préparatoire est effectuée juste avant celle de l'évaluation d'un programme ou service. Cet exercice permet de mettre à jour le Cadre d'évaluation, s'il en existe déjà un, et d'élaborer un plan plus détaillé, ainsi que des options d'estimations de coûts, en vue d'entreprendre l'étude d'évaluation. Depuis 1987, une étude préparatoire à l'évaluation a été effectuée pour la *Loi sur les prêts aux petites entreprises* (1987), le Programme de développement économique des Autochtones (1988), le Programme de recherche des possibilités technologiques en Europe (1988), l'Entente spéciale d'aménagement et de développement agricole (1988), les Prix Canada pour l'excellence en affaires (1988), le Système d'approvisionnement et de débouchés d'affaires (1988), et le Service de renseignements sur les importations (1989).

✓ 1987-1989

✓ Anglais

✓ Rapport interne

✓ Réservé à ISTC

## **Renseignements :**

Direction de l'évaluation  
Direction générale des services  
en matière de politique  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-9633  
Télécopieur : (613) 952-1374

## **Renseignements :**

Direction de l'analyse de la politique  
en matière de microéconomique  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3529  
Télécopieur : (613) 952-1374

## **Renseignements :**

Direction de l'analyse de la politique  
en matière de microéconomique  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3529  
Télécopieur : (613) 952-1374

## **Evaluation Frameworks**

Un cadre d'évaluation est préparé pour un programme ou service du Ministère, nouveau ou révisé, à l'étape de la conception ou de la mise en œuvre. Il contient un profil et un modèle du programme ou service et en décrit la nature, le contexte et les résultats escomptés. Sont contenus dans le rapport le cadre global d'une évaluation future, une liste de questions possibles, des index des répercussions, les données qui doivent être recueillies avant et pendant l'évaluation, ainsi qu'un plan provisoire de l'étude. Depuis 1986, un Cadre d'évaluation a été élaboré pour le Programme des hélicoptères (1986), le Programme de productivité de l'industrie du matériel de défense (1986), le Programme de développement économique des Autochtones (1986), le Programme d'innovation (1987), Entreprise Cap-Breton (1987), le Projet pilote de politique de sous-traitance en S-T visant les organismes de recherche provinciaux (1988), le Programme de la microélectronique et du développement des systèmes (1989).

- ✓ 1986-1989
- ✓ Rapport interne

- ✓ Anglais
- ✓ Réservé à ISTC

## **Firm Adjustment and Employment Turnover During 1978-1982**

Cette étude porte sur l'adaptation des entreprises et le roulement de l'emploi entre 1978 et 1982, en se fondant sur une base longitudinale de données sur les entreprises, mise au point par Statistique Canada à partir des feuillets T4.

- ✓ 1986
- ✓ Rapport externe

- ✓ Anglais

## **High Technology and Job Creation**

Cette étude porte sur la croissance de l'emploi dans le secteur de la technologie de pointe entre 1971 et 1981, en se fondant sur le Recensement des manufacturiers, le Recensement démographique et le Recensement du logement.

- ✓ 1986
- ✓ Rapport externe

- ✓ Anglais

### **Renseignements :**

Direction générale des services  
en matière de politique  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-5333  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Renseignements :**

Direction de l'analyse de la politique  
en matière de microéconomique  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3529  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Renseignements :**

Direction de l'élaboration et de la défense  
de la politique  
Direction générale de l'entrepreneurship  
et de la petite entreprise  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-5493  
Télécopieur : (613) 954-5492

### **ISTC plan ministériel**

Ce rapport contient le plan ministériel, à moyen terme, d'ISTC, comprenant une récapitulation aussi bien des priorités que des précis des plans sectoriels pour chaque centre de responsabilité important au sein du Ministère.

- ✓ Annuel
- ✓ Rapport externe

✓ Bilingue

### **La création d'emplois au Canada, 1974-1982 et 1976-1984**

Ce document contient une analyse de la croissance des entreprises, mesurée par la création d'emplois, par secteur et par région. L'analyse initiale portait sur la période de 1974 à 1982 et a été mise à jour dans un rapport plus récent pour la période de 1976 à 1984. Les rapports se fondent sur la méthodologie mise au point par M. David Birch pour des études similaires aux États-Unis.

- ✓ 1985 et 1986
- ✓ Publication/Rapport externe

✓ Bilingue

### **La petite entreprise au Canada — Croître aujourd'hui pour demain, 1989**

Il s'agit ici d'un examen qui souligne la contribution de la petite entreprise à l'économie canadienne, permet une description du climat dans lequel évolue cette entreprise au Canada, donne un aperçu de la politique générale et des services intéressants la petite entreprise, et signale les défis à venir, ainsi que les moyens dont elle dispose pour relever ceux-ci.

- ✓ Octobre 1989
- ✓ Publication

✓ Bilingue

### **Renseignements :**

Direction de l'analyse de la politique  
en matière de microéconomique  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3509  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Renseignements :**

Direction des opérations  
Direction générale de l'entrepreneurship  
et de la petite entreprise  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-5484  
Télécopieur : (613) 954-5492

### **Renseignements :**

Direction générale des services  
en matière de politique  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-5333  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Les femmes en génie**

Il s'agit d'une analyse qui porte sur les statistiques actuelles sur les femmes en génie, notamment l'inscription au niveau universitaire, les facultés universitaires, l'emploi, et les salaires.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Politique nationale de l'entrepreneurship**

Ce document contient des renseignements sur l'engagement du gouvernement fédéral à l'égard de l'élaboration d'une politique en matière d'entrepreneurship.

✓ Août 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

✓ Nombre limité

### **Priorités en matière de planification globale, ISTC**

Ce rapport contient un aperçu du climat économique et les priorités ministérielles d'ISTC qui servent à orienter les plans sectoriels.

✓ 1989-1990

✓ Bilingue

✓ Rapport externe



### **Renseignements :**

Direction de l'analyse de la politique  
en matière de microéconomique  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3529  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Renseignements :**

Direction de l'analyse de la politique  
en matière de microéconomique  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-0591  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Renseignements :**

Direction de l'analyse de la politique  
en matière de microéconomique  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3477  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Quelques indicateurs du rendement commercial et de la compétitivité du Canada**

Ce recueil de statistiques contient des mesures et une analyse du rendement commercial du Canada et de sa compétitivité à l'échelle internationale.

- ✓ 1989
- ✓ Publication

✓ Bilingue

### **Rapport de l'enquête menée par ISTC sur les intentions d'investissement**

Ce rapport contient les conclusions d'une enquête sur les intentions d'investissement d'environ 300 grandes sociétés canadiennes. Les facteurs qui influent sur ces décisions d'investissement y ont été également étudiés.

- ✓ Avril 1988
- ✓ Publication

✓ Bilingue

### **Statistiques choisies en sciences et technologie**

Cette brochure format de poche contient les statistiques les plus récentes sur le domaine des sciences et de la technologie, au Canada et à l'étranger, sous forme de graphiques et de tableaux.

- ✓ 1989 (annuel)
- ✓ Publication

✓ Bilingue

### **Renseignements :**

Direction de l'analyse de la politique  
en matière de microéconomie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3477  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Renseignements :**

Direction de l'analyse de la politique  
en matière de microéconomie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3509  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Renseignements :**

Direction de l'analyse de la politique  
en matière de microéconomie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3529  
Télécopieur : (613) 952-1374

### **Statistiques sur la répartition des ressources en sciences et en technologie/Les sciences et la technologie au Canada**

Les statistiques actuelles et les index de rendement ont servi à compléter une analyse quantitative du domaine des sciences et de la technologie au Canada, avec des comparaisons à l'échelle internationale.

✓ 1989 (annuel)

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Statistiques sur le génie au Canada**

Il s'agit d'une analyse qui porte sur les statistiques actuelles sur le génie, notamment les inscriptions au niveau universitaire, les facultés universitaires, l'emploi, et les salaires.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **The Role Played by Innovation in Job Creation in Canada, 1976-1984**

S'appuyant sur la méthodologie mise au point par M. David Birch pour une étude antérieure similaire, cette étude évalue le rôle de l'innovation dans la création d'emplois.

✓ 1986

✓ Anglais

✓ Rapport externe

## **PROGRAMMES ÉCONOMIQUES DES AUTOCHTONES**

---

L'esprit d'entreprise . . . . .	70
Prêt à prendre notre envol . . . . .	70
Rapport relativement au Processus de Consultation sur les Programmes économiques des Autochtones du MEIR . . . . .	70
Stratégie canadienne de développement économique des Autochtones . . . . .	71

### **Renseignements :**

Communications  
Programmes économiques des Autochtones  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-4065  
Télécopieur : (613) 957-7010

### **Renseignements :**

Recherches et défense des intérêts  
des Autochtones/Communications  
Programmes économiques des Autochtones  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-4065  
Télécopieur : (613) 957-7010

### **Renseignements :**

Recherches et défense des intérêts  
des Autochtones/Communications  
Programmes économiques des Autochtones  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-4065  
Télécopieur : (613) 957-7010

### **L'esprit d'entreprise**

Cette production vidéo de 10 min explique, au moyen d'exemples de petites entreprises autochtones ayant obtenu un financement, les Programmes économiques des Autochtones du Ministère.

✓ Juillet 1989

✓ Bilingue, inuktitut

✓ Vidéo

### **Prêt à prendre notre envol**

Cet enregistrement vidéo de 28 min a pour but de mieux faire connaître le rôle des entreprises autochtones dans l'économie, et d'encourager l'entrepreneurs chez ces collectivités.

✓ Février 1989

✓ Bilingue, inuktitut

✓ Vidéo

### **Rapport relativement au Processus de Consultation sur les Programmes économiques des Autochtones du MEIR**

Il s'agit du rapport final du Groupe de consultation et du Groupe d'examen du processus de consultation faisant suite à des consultations menées à travers le Canada auprès des Autochtones. Le premier groupe avait recueilli les opinions, les critiques et les recommandations des Autochtones sur les Programmes économiques des Autochtones administrés par le Ministère.

✓ Janvier 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

**Renseignements :**

Recherches et défense des intérêts  
des Autochtones/Communications  
Programmes économiques des Autochtones  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-4065  
Télécopieur : (613) 957-7010

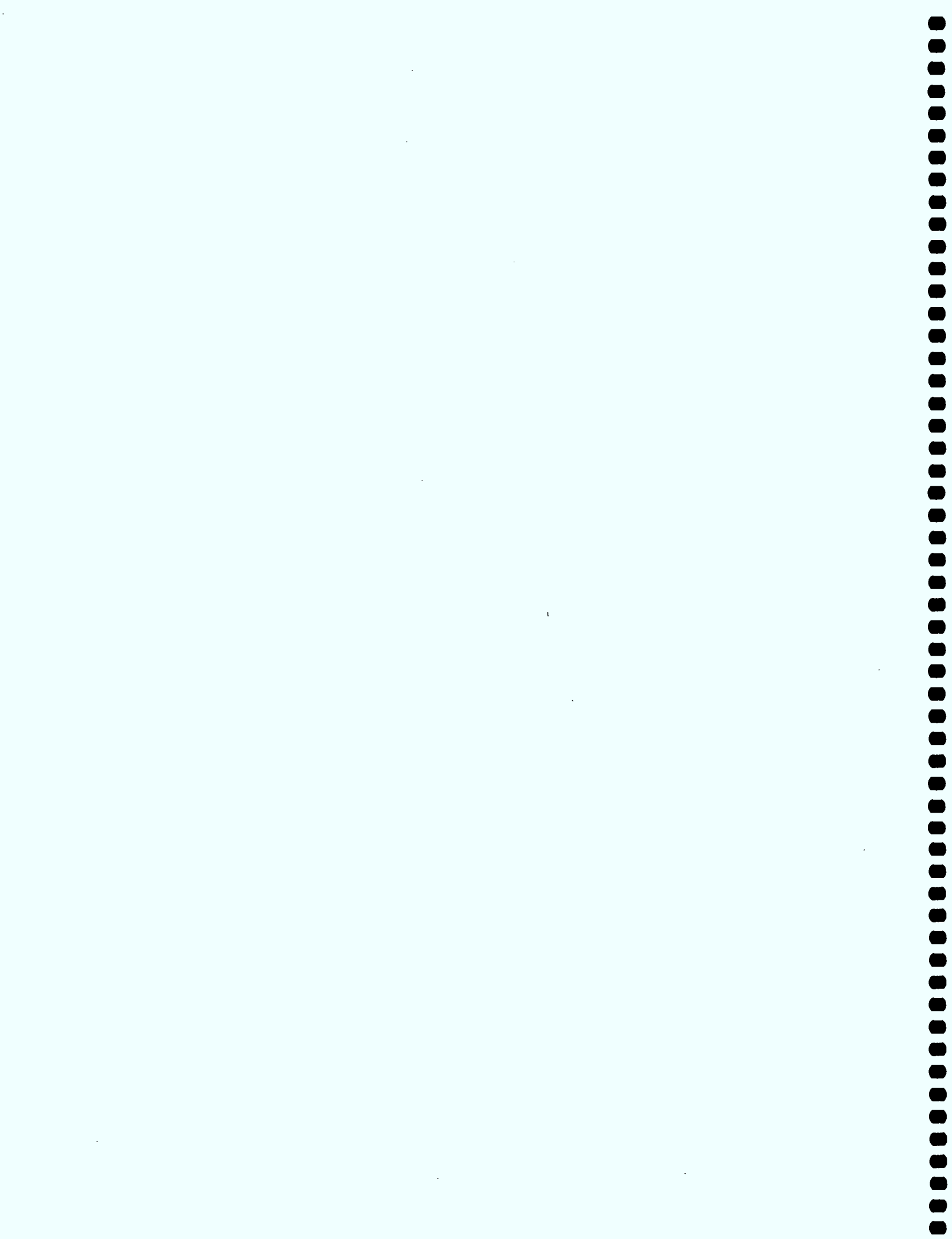
**Stratégie canadienne de développement économique  
des Autochtones**

Document de politique générale sur la nouvelle stratégie pour les Programmes  
économiques des Autochtones.

✓ Juin 1989

✓ Bilingue

✓ Publication



## SCIENCES

---

Attitudes and Opinions About Science and Technology Among Youth in English Canada . . . . .	74
Bourses Canada, rapport annuel . . . . .	74
Campagne de sensibilisation du public aux sciences et à la technologie, Plan de communication, 1989-1990 . . . . .	74
CCNST '88 . . . . .	75
Évaluation de la politique de subventions de contrepartie . . . . .	75
Évaluation de l'impact de la publicité . . . . .	75
Les sciences et la technologie au Canada — Plus j'y pense . . . . .	76
Modalités du programme Bourses Canada . . . . .	76
Programme Bourses Canada — Affiches . . . . .	76
Programme Bourses Canada, Brochure et formulaire de demande . . . . .	77
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité chargé d'InnovAction . . . . .	77
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de l'approvisionnement gouvernemental . . . . .	77
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de la participation des femmes dans le domaine des sciences et de la technologie . . . . .	78
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de l'élaboration d'une proposition pour le Sommet économique . . . . .	78
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de l'industrie . . . . .	78
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de la sensibilisation du public . . . . .	79
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité des universités . . . . .	79
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité du gouvernement . . . . .	80
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité du ministère de l'industrie, des sciences et de la technologie . . . . .	80
Report on the Attitudes and Trends of First-Year University Students Toward S&T in Society . . . . .	81
Sciences et Culture Canada — Formulaire de demande . . . . .	81
Scientists, Engineers and the Public . . . . .	81
Travelling Exhibit Program: Winter Tour 1989 . . . . .	82
Une action concertée : Résumé de la stratégie de communication concernant la sensibilisation du public aux sciences et à la technologie . . . . .	82
Volet éducation : Rapport d'évaluation, 1988-1989 . . . . .	82

**Renseignements :**

Secrétariat de la Campagne de sensibilisation  
du public  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6121  
Télécopieur : (613) 998-0943

**Renseignements :**

Programme Bourses Canada  
Politique sur les subventions de recherche  
et les bourses  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6149  
Télécopieur : (613) 991-0363

**Renseignements :**

Secrétariat de la Campagne de sensibilisation  
du public  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6121  
Télécopieur : (613) 998-0943

**Attitudes and Opinions About Science and Technology Among  
Youth In English Canada**

Ce rapport contient les conclusions d'une enquête sur l'attitude des jeunes de  
14 à 15 ans et de 18 à 21 ans à l'égard des sciences et de la technologie, ainsi que sur  
la perception qu'ils en ont.

- ✓ Mars 1989
- ✓ Rapport externe

✓ Anglais

**Bourses Canada, rapport annuel**

Il s'agit du rapport sur le programme Bourses Canada pour 1988-1989.

- ✓ Octobre 1989
- ✓ Rapport externe

✓ Bilingue

**Campagne de sensibilisation du public aux sciences  
et à la technologie, Plan de communication, 1989-1990**

Ce plan énumère les activités et les tactiques proposées pour 1989-1990 dans  
le cadre de la Campagne de sensibilisation du public aux sciences et à la technologie.

- ✓ Mars 1989
- ✓ Rapport externe

✓ Bilingue



### **Renseignements :**

Secrétariat du Conseil consultatif national  
des sciences et de la technologie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 993-0308  
Télécopieur : (613) 990-2007

### **Renseignements :**

Direction générale des affaires universitaires  
et collèges  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 993-6856  
Télécopieur : (613) 991-0363

### **Renseignements :**

Secrétariat de la Campagne de sensibilisation  
du public  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6121  
Télécopieur : (613) 998-0943

### **CCNST '88**

Cette publication contient des renseignements sur le mandat et les membres du  
Conseil consultatif national des sciences et de la technologie (CCNST).

- ✓ 1988
- ✓ Publication

✓ Bilingue

### **Évaluation de la politique de subventions de contrepartie**

Ce rapport contient les conclusions d'une évaluation de la politique en matière  
de subventions de contrepartie pour la recherche universitaire, évaluation effectuée par  
DPA Group Inc.

- ✓ Avril 1989
- ✓ Rapport interne

✓ Anglais (avec sommaire bilingue)

✓ Nombre limité

### **Évaluation de l'impact de la publicité**

Cette série d'enquêtes effectuées par Decima Research a permis de cerner  
l'attitude des Canadiens vis-à-vis les questions touchant le domaine des sciences et de  
la technologie en général, et de recueillir des réactions précises à la campagne  
publicitaire de l'été 1988, portant sur les sciences et la technologie.

- ✓ Juin 1987
- Janvier 1988
- Octobre 1988
- ✓ Rapport externe

✓ Bilingue

### **Renseignements :**

Secrétariat de la Campagne de sensibilisation  
du public  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6121  
Télécopieur : (613) 990-0943

### **Renseignements :**

Programme Bourses Canada  
Politique sur les subventions de recherche  
et les bourses  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6149  
Télécopieur : (613) 991-0363

### **Renseignements :**

Programme Bourses Canada  
Politique sur les subventions de recherche  
et les bourses  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6149  
Télécopieur : (613) 991-0363

### **Les sciences et la technologie au Canada — Plus j'y pense**

Cette brochure décrit les réalisations canadiennes dans le domaine des sciences et de la technologie. Elle a été publiée dans une version nationale et sept versions provinciales (Île-du-Prince-Édouard, Nouveau-Brunswick, Nouvelle-Écosse, Québec, Manitoba, Saskatchewan et Alberta).

✓ 1988

✓ Offert au public

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Modalités du programme Bourses Canada**

Ce rapport contient les détails des modalités pour être titulaire d'une bourse du Canada.

✓ Septembre 1989

✓ Rapport externe

✓ Bilingue

✓ Offert à tous les universitaires canadiens

### **Programme Bourses Canada — Affiches**

Petites et grandes affiches portant le logo du programme Bourses Canada.

✓ Sans date

✓ Publication

✓ Bilingue

### **Renseignements :**

Programme Bourses Canada  
Politique sur les subventions de recherche  
et les bourses  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6149  
Télécopieur : (613) 991-0363

### **Renseignements :**

Secrétariat du Conseil consultatif national  
des sciences et de la technologie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 993-0308  
Télécopieur : (613) 990-2007

### **Renseignements :**

Secrétariat du Conseil consultatif national  
des sciences et de la technologie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 993-0308  
Télécopieur : (613) 990-2007

### **Programme Bourses Canada, Brochure et formulaire de demande**

Cette brochure contient une description générale du programme Bourses Canada, ainsi qu'un formulaire de demande de bourses pour 1989-1990.

✓ 1989-1990

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité chargé d'InnovAction**

Ce rapport examine le programme InnovAction, la stratégie canadienne en matière de sciences et de technologie, et contient des propositions qui visent à accroître le financement de ce programme.

✓ Février 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de l'approvisionnement gouvernemental**

Ce rapport contient des recommandations à l'intention du Premier ministre sur la façon dont le gouvernement peut, par l'intermédiaire de ses projets d'achats, encourager et promouvoir les innovations et le développement industriels.

✓ Février 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

**Renseignements :**

Secrétariat du Conseil consultatif national  
des sciences et de la technologie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 993-0308  
Télécopieur : (613) 990-2007

**Renseignements :**

Secrétariat du Conseil consultatif national  
des sciences et de la technologie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 993-0308  
Télécopieur : (613) 990-2007

**Renseignements :**

Secrétariat du Conseil consultatif national  
des sciences et de la technologie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 993-0308  
Télécopieur : (613) 990-2007

**Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de la participation des femmes dans le domaine des sciences et de la technologie**

Ce rapport contient des recommandations à l'intention du Premier ministre sur la façon dont le gouvernement devrait inciter les femmes à opter pour une carrière dans le domaine des sciences ou de la technologie.

✓ Février 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

**Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de l'élaboration d'une proposition pour le Sommet économique**

Ce rapport, qui avait été préparé en vue du Sommet économique tenu à Toronto en 1988, expose les possibilités d'une entreprise canadienne semblable à celle du Japon qui avait lancé un programme international de recherches sur les « frontières humaines » des sciences et de la technologie.

✓ Février 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

**Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de l'industrie**

Ce rapport contient des recommandations à l'intention du Premier ministre sur ce que l'industrie canadienne peut faire pour stimuler les innovations et les investissements dans de nouvelles technologies, afin d'intensifier l'effort national dans le domaine des sciences et de la technologie; sur les moyens de rendre plus efficace la collaboration entre l'industrie, les universités et le gouvernement; ainsi que sur les mesures nécessaires pour minimiser les bouleversements socio-économiques et profiter davantage des changements technologiques.

✓ Février 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

**Renseignements :**

Secrétariat du Conseil consultatif national  
des sciences et de la technologie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 993-0308  
Télécopieur : (613) 990-2007

**Renseignements :**

Secrétariat du Conseil consultatif national  
des sciences et de la technologie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 993-0308  
Télécopieur : (613) 990-2007

**Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la  
technologie : Comité de la sensibilisation du public**

Ce rapport contient des recommandations à l'intention du Premier ministre sur  
la sensibilisation du public aux questions de sciences et de technologie.

✓ Février 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

**Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la  
technologie : Comité des universités**

Ce rapport, à l'intention du Premier ministre, décrit les efforts déployés par les  
universités canadiennes pour former le nombre de spécialistes hautement qualifiés dans  
le domaine des sciences et de la technologie. Ces spécialistes sont nécessaires dans  
une économie naissante où le savoir est d'importance primordiale, pour effectuer de la  
recherche de haute qualité dans le cadre de l'enseignement, et en vue d'établir le  
réservoir de connaissances de base nécessaire pour stimuler les progrès  
technologiques; et, enfin, pour aider l'industrie à utiliser le résultat des recherches de  
façon à favoriser le développement régional au Canada et la compétitivité du Canada à  
l'étranger.

✓ Février 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

**Renseignements :**

Secrétariat du Conseil consultatif national  
des sciences et de la technologie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 993-0308  
Télécopieur : (613) 990-2007

**Renseignements :**

Secrétariat du Conseil consultatif national  
des sciences et de la technologie  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 993-0308  
Télécopieur : (613) 990-2007

**Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la  
technologie : Comité du gouvernement**

Ce rapport porte sur le document intitulé *Études de dépenses fédérales en sciences et en technologie*. Il y est question de savoir si les crédits fédéraux consentis pour les sciences et la technologie sont alloués de façon adéquate, ou si certains domaines devraient retenir plus d'attention et d'autres, moins. Il s'agit également de déterminer si les établissements scientifiques fédéraux répondaient aux objectifs nationaux autant qu'ils le peuvent, et si les dépenses fédérales étaient bien réparties entre les activités scientifiques menées au sein du gouvernement et celles entreprises à l'extérieur.

✓ Février 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

**Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la  
technologie : Comité du ministère de l'industrie, des sciences et de  
la technologie**

Ce rapport contient des recommandations à l'intention du Premier ministre sur un mandat pour le nouveau ministère de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie.

✓ Février 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Secrétariat de la Campagne de sensibilisation  
du public  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6121  
Télécopieur : (613) 998-0943

### **Renseignements :**

Secrétariat de la Campagne de sensibilisation  
du public  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6121  
Télécopieur : (613) 998-0943

### **Renseignements :**

Secrétariat de la Campagne de sensibilisation  
du public  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6121  
Télécopieur : (613) 998-0943

### **Report on the Attitudes and Trends of First-Year University Students Toward S&T in Society**

Cette enquête auprès des étudiants de première année dans les universités canadiennes a été effectuée par Canadian Student Pugwash. Le rapport contient des données et des recommandations.

✓ Janvier 1989

✓ Anglais

✓ Rapport externe

### **Sciences et Culture Canada — Formulaire de demande**

Cette publication sur le programme Sciences et Culture Canada donne les lignes directrices du Programme et contient le formulaire de demande sur lequel sont indiqués les critères d'admissibilité, le processus d'évaluation et la marche à suivre.

✓ Février 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Scientists, Engineers and the Public**

Ce rapport de la Société royale du Canada porte sur une conférence de sociétés scientifiques et de sociétés d'ingénierie nationales, tenue à Ottawa les 4 et 5 mars 1988. La conférence portait du principe que les sociétés pouvaient inciter les scientifiques qui en sont membres à considérer leurs travaux dans leur contexte social, et à être conscients de leur obligation de les expliquer au public.

✓ Septembre 1988

✓ Anglais

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Secrétariat de la Campagne de sensibilisation  
du public  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6121  
Télécopieur : (613) 998-0943

### **Renseignements :**

Secrétariat de la Campagne de sensibilisation  
du public  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6121  
Télécopieur : (613) 998-0943

### **Renseignements :**

Secrétariat de la Campagne de sensibilisation  
du public  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 990-6121  
Télécopieur : (613) 998-0943

### **Travelling Exhibit Program: Winter Tour 1989**

Ce rapport détaillé porte sur les localités où s'est rendue l'unité mobile de la Campagne de sensibilisation du public aux sciences et à la technologie, lors de sa première tournée. Il contient également l'évaluation effectuée et les recommandations proposées par le contractuel.

- ✓ Avril 1989
- ✓ Rapport externe

- ✓ Anglais
- ✓ Nombre limité

### **Une action concertée : Résumé de la stratégie de communication concernant la sensibilisation du public aux sciences et à la technologie**

Ce document fait l'historique de la Campagne de sensibilisation du public aux sciences et à la technologie, et explique sa raison d'être et son but.

- ✓ Mars 1988
- ✓ Rapport externe

- ✓ Bilingue

### **Volet éducation : Rapport d'évaluation, 1988-1989**

Ce rapport donne les détails des divers projets (vidéos, ateliers, conférences et bulletins) entrepris dans le cadre de la Campagne de sensibilisation du public aux sciences et à la technologie, volet éducation.

- ✓ Avril 1989
- ✓ Rapport externe

- ✓ Bilingue
- ✓ Nombre limité



## **TOURISME**

---

Actualités sur le tourisme . . . . .	.84
Adventure Travel in Western Canada: Product Development Strategy Report . . . . .	.84
Agir sur l'opinion : Le marketing du Canada, le monde à votre porte . . . .	.84
Cadre pour le développement du produit touristique au Canada . . . . .	.85
Centre de référence et de documentation touristiques . . . . .	.85
Exposé de Position : l'industrie canadienne des croisières . . . . .	.86
La technologie et ses applications dans l'industrie du tourisme . . . . .	.86
L'enquête sur les voyages des Canadiens . . . . .	.86
Le tourisme au Canada — faits et chiffres . . . . .	.87
Les défis que pose le développement du produit touristique . . . . .	.87
Les marchés du voyage d'agrément en Amérique du Nord . . . . .	.87
L'industrie des croisières en Alaska et ses avantages économiques pour le Canada . . . . .	.88
L'initiative de développement de l'industrie touristique dans les collectivités : évaluation des retombées économiques du tourisme, Niagara Falls . . . . .	.88
Profils de l'industrie des croisières de l'est du Canada . . . . .	.88
Tourisme Canada, campagne grand public aux États-Unis, printemps-été 1990 . . . . .	.89
Tourisme Canada, campagne publicitaire outre-mer, 1990 . . . . .	.89
Tourisme Canada — Répertoire des publications de recherche . . . . .	.89

### **Renseignements :**

Direction de la recherche  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3943  
Télécopieur : (613) 952-7906

### **Renseignements :**

Direction des produits et des services  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3970  
Télécopieur : (613) 954-3964

### **Renseignements :**

Direction de la publicité  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3838  
Télécopieur : (613) 954-3826

### **Actualités sur le tourisme**

Cette publication mensuelle tient l'industrie touristique canadienne au courant des activités que mènent les gouvernements et le secteur privé dans le monde entier, activités qui pourraient avoir une incidence sur le Canada. Chaque numéro contient une vaste gamme de courts articles sur le tourisme, tirés de différentes sources, ainsi que des articles de fond rédigés par Tourisme Canada.

✓ Mensuel

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Adventure Travel in Western Canada: Product Development Strategy Report**

Ce rapport souligne quelles seraient les initiatives appropriées pour le développement du voyage d'aventure en tant que produit touristique pour l'ouest du Canada, incluant la Colombie-Britannique, l'Alberta, la Saskatchewan, le Manitoba, le Yukon et les Territoires du Nord-ouest. Il décrit une stratégie pour le développement de ce produit en quantité suffisante pour rencontrer les besoins d'une demande croissante et changeante, ainsi que le développement des services appropriés de logements, de restauration et de transport.

✓ 1988

✓ Anglais

✓ Rapport externe

### **Agir sur l'opinion : Le marketing du Canada, le monde à votre porte**

Ce rapport contient les faits saillants de l'évolution de la campagne de publicité canadienne, menée avec succès aux États-Unis. Il était conçu pour attirer des entreprises en participation avec des partenaires canadiens et étrangers.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Direction du développement des produits  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3978  
Télécopieur : (613) 954-3964

### **Renseignements :**

Direction de la recherche  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3943  
Télécopieur : (613) 952-7906

### **Cadre pour le développement du produit touristique au Canada**

Ce document de travail a été préparé par Tourisme Canada, à la suite de la Conférence fédérale-provinciale-territoriale des ministres du tourisme tenue en novembre 1986, en vue de la rencontre subséquente qui a eu lieu entre le même groupe, les 1<sup>er</sup> et 2 juin 1987, à Québec. L'objet du document était de proposer, à l'intention du gouvernement et du secteur privé, une stratégie commune pour résoudre les problèmes qui se posent à la mise au point de produits touristiques canadiens pouvant faire concurrence à l'échelle internationale. Ce processus consultatif a permis d'inclure dans le document des recommandations de mesures à prendre, des données sur les tendances en date du marché, des évaluations des produits, les exigences financières, ainsi que des questions touchant la mise au point des produits.

✓ Juin 1987

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Centre de référence et de documentation touristiques**

Cette publication décrit les services offerts par le Centre de documentation et de référence touristiques d'ISTC. Ce centre possède plus de 7 000 documents (rapports de recherche, rapports et études statistiques, analyses, revues, comptes rendus de conférences, discours, études de faisabilité, lois, guides, bibliographies, etc.). Les documents de référence comprennent des atlas, des index géographiques, des dictionnaires, des annuaires, des répertoires d'entreprises, des bulletins ainsi que des journaux spécialisés.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Direction du développement des produits  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3978  
Télécopieur : (613) 954-3964

### **Renseignements :**

Direction de la recherche  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3943  
Télécopieur : (613) 952-7906

### **Renseignements :**

Direction de la recherche  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3943  
Télécopieur : (613) 952-7906

### **Exposé de Position : l'industrie canadienne des croisières**

Ce rapport brosse un tableau de l'industrie des croisières au Canada. Il donne une vue générale du secteur, de l'intérêt suscité par le produit, des exploitants étrangers et de la situation de cette industrie au Canada. Les questions courantes et les occasions manquées jusqu'ici y font l'objet de discussion.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **La technologie et ses applications dans l'industrie du tourisme**

Ce rapport examine la nature et l'ampleur des applications de la technologie de l'information dans le secteur touristique, et en évalue l'incidence sur le tourisme.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **L'enquête sur les voyages des Canadiens**

Il s'agit de la base de données la plus complète sur les voyages intérieurs des Canadiens. Publiée toutes les années paires, l'enquête paraît d'abord sous forme de rapport trimestriel, puis sous forme de rapport final tous les deux ans.

✓ 1986, 1988, 1990

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Direction de la recherche  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3943  
Télécopieur : (613) 952-7906

### **Renseignements :**

Direction des produits et des services  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3970  
Télécopieur : (613) 954-3964

### **Renseignements :**

Direction de la recherche  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3943  
Télécopieur : (613) 952-7906

### **Le tourisme au Canada — faits et chiffres**

Cette publication est destinée à tous ceux qui ont des intérêts dans l'industrie touristique, afin qu'ils puissent amener tous les Canadiens à mieux apprécier celle-ci. Elle peut servir à informer le public, à rédiger une allocution, à étayer un exposé, à renseigner les médias et à préparer un article pour une revue.

✓ Annuel

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Les défis que pose le développement du produit touristique**

Ce document de travail a été préparé par Tourisme Canada pour une rencontre des ministres, tenue avec l'industrie canadienne du tourisme, dans le cadre d'une conférence fédérale-provinciale-territoriale des ministres du Tourisme à Calgary, en Alberta, les 21 et 22 mars 1988. Il contient une analyse des tendances du marché qui ont des conséquences pour le développement du produit touristique à travers le Canada. L'état du produit touristique en 1988 et son potentiel de développement y sont étudiés, de même que les principaux défis qui se poseront à l'industrie canadienne du tourisme dans les années à venir pour devenir compétitive à l'échelle internationale.

✓ Revu en mai 1988

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Les marchés du voyage d'agrément en Amérique du nord**

Série d'études complètes sur les principaux marchés étrangers du voyage d'agrément dont les données sont offertes sous forme de faits saillants, de rapports principaux, de tableaux et de disquettes. Les pays couverts sont : pour 1986, la France, le Royaume-Uni, l'Allemagne de l'Ouest et le Japon; pour 1987, la Suisse, Singapour et Hong-Kong; pour 1988, l'Australie, l'Italie, le Mexique et le Brésil; et, pour 1989, la France, le Royaume-Uni, l'Allemagne de l'Ouest et le Japon.

✓ 1986 à 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Direction du développement des produits  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3978  
Télécopieur : (613) 954-3964

### **Renseignements :**

Direction de la recherche  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3943  
Télécopieur : (613) 952-7906

### **Renseignements :**

Direction du développement des produits  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3978  
Télécopieur : (613) 954-3964

### ***L'industrie des croisières en Alaska et ses avantages économiques pour le Canada***

Cette étude recense les avantages économiques, pour le Canada, de l'industrie des croisières dans l'Ouest du pays, et examine les possibilités de développement dans l'industrie des croisières.

✓ 1988

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### ***L'initiative de développement de l'industrie touristique dans les collectivités : évaluation des retombées économiques du tourisme, Niagara Falls***

Ce rapport en dix parties examine les retombées du tourisme sur la ville de Niagara Falls, la région et la province. L'étude a entraîné la mise au point d'un modèle d'évaluation des retombées économiques et des lignes directrices relatives au tourisme, dont peuvent se servir les autres municipalités pour déterminer les avantages économiques du tourisme pour leurs régions.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### ***Profils de l'industrie des croisières de l'est du Canada***

Ce profil contient une description du trafic des bateaux de croisière étrangers et canadiens, évalue l'incidence économique de cette industrie ainsi que fournit des indications préliminaires sur le potentiel de croissance de l'industrie au cours des cinq prochaines années.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Renseignements :**

Direction de la publicité  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3838  
Télécopieur : (613) 954-3826

### **Renseignements :**

Direction de la publicité  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3838  
Télécopieur : (613) 954-3826

### **Renseignements :**

Direction de la recherche  
Tourisme Canada  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 954-3943  
Télécopieur : (613) 952-7906

### **Tourisme Canada, campagne grand public aux États-Unis, printemps-été 1990**

Ce rapport informe les intervenants de l'industrie touristique sur les campagnes de publicité menées sur le marché américain, et renseigne les secteurs public et privé sur les programmes de publicité de Tourisme Canada. Il a été préparé afin de faciliter la coordination des plans de commercialisation et de publicité.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Tourisme Canada, campagne publicitaire outre-mer, 1990**

Ce rapport informe les intervenants de l'industrie touristique sur les campagnes de publicité menées sur les marchés d'outre-mer. Il renseigne les secteurs public et privé sur les programmes de publicité de Tourisme Canada, afin de faciliter la coordination des plans de commercialisation et de publicité.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

### **Tourisme Canada — Répertoire des publications de recherche**

Cette brochure contient la liste détaillée des rapports d'enquête et des publications de recherche de Tourisme Canada.

✓ 1990

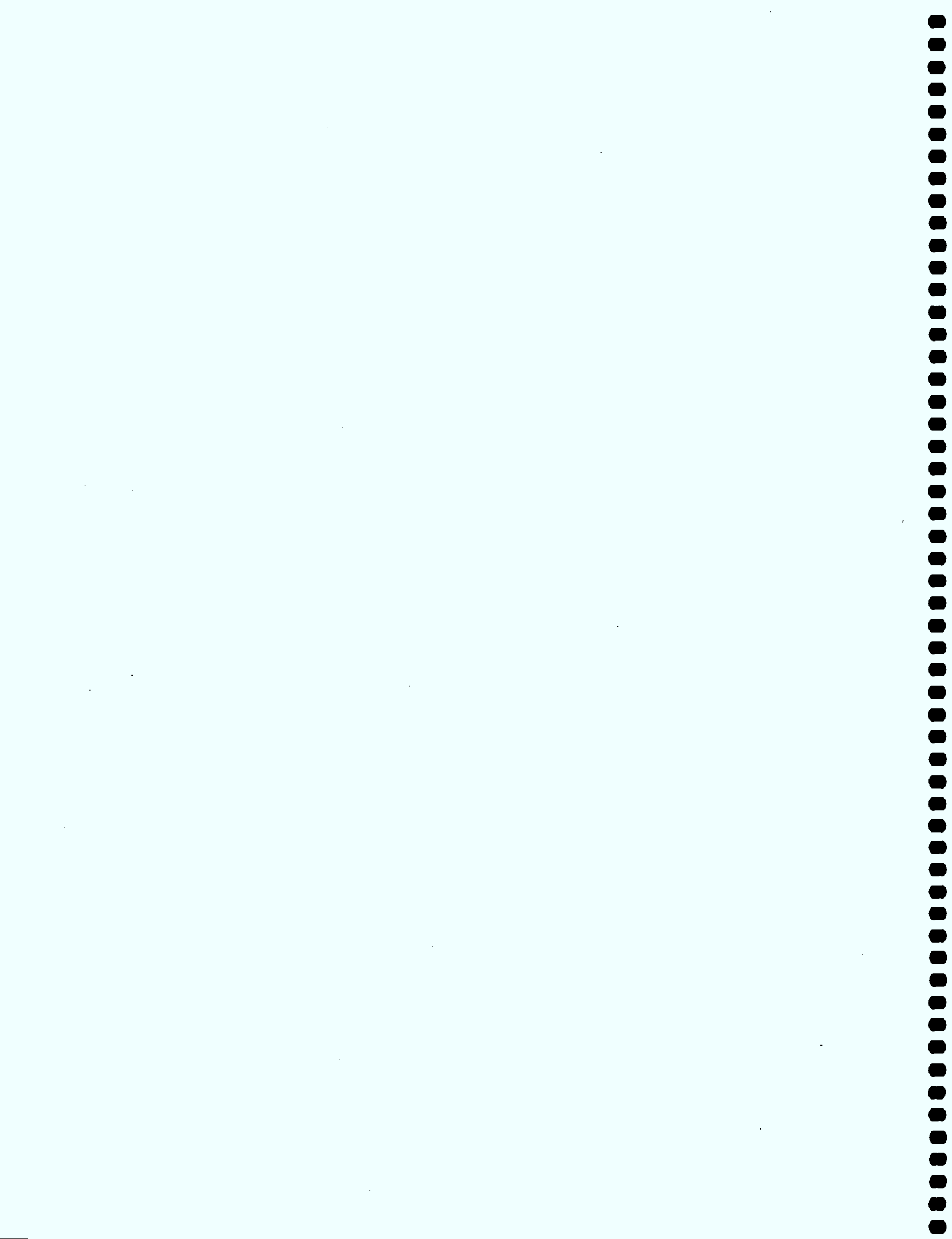
✓ Bilingue

✓ Publication





**BUREAUX RÉGIONAUX**



**TERRE-NEUVE**

---

Exporter Update .....94  
Presentation by the Canadian Industrial Innovation  
Centre/Waterloo .....94

### **Renseignements :**

Centre de commerce international  
Bureau régional d'ISTC — Terre-Neuve  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
C.P. 8950  
ST. JOHN'S (T.-N.)  
A1B 3R9  
Téléphone : (709) 772-2457  
Télécopieur : (709) 772-2373

### **Renseignements :**

Centre de commerce international  
Bureau régional d'ISTC — Terre-Neuve  
C.P. 8950  
ST. JOHN'S (T.-N.)  
A1B 3R9  
Téléphone : (709) 772-4793  
Télécopieur : (709) 772-2373

### **Exporter Update**

Il s'agit d'un bulletin qui informe les exportateurs et ceux qui s'intéressent à l'exportation, des événements, des débouchés et des tendances qui se développent dans le marché international, et qui sont d'un intérêt particulier pour Terre-Neuve.

✓ Avril 1989 (intermittent)

✓ Anglais

✓ Publication

### **Presentation by the Canadian Industrial Innovation Centre/Waterloo**

Ce séminaire a été présenté à un groupe de gens venus du secteur privé, de l'université Memorial, de l'Agence de promotion économique du Canada atlantique, et du ministère provincial du Développement. Il consistait de quatre exposés : recherche de marchés pour les produits nouveaux, évaluation des nouveaux produits éventuels, adoption de nouveaux produits et technologies par l'entremise de licences, et la façon de réussir à mettre au point des produits. Une petite brochure a été préparée et est disponible en quantité limitée.

✓ Mars 1989

✓ Anglais

✓ Séminaire

✓ Nombre limité

## QUÉBEC

Budget 1989-1990 du Québec . . . . .	97
Collectivités du Québec — recueil de profils économiques . . . . .	97
Concept d'un projet-pilote d'exportation sectorielle aux États-Unis . . . . .	97
Diffusion de technologies au Québec . . . . .	98
Emploi selon la branche d'activité et emploi du secteur tertiaire . . . . .	98
Étude de faisabilité : spectacle Son et lumière aux Chutes Montmorency . . . . .	98
Étude de marché, centre nautique de Longueuil . . . . .	99
Étude d'impact environnemental — Magog . . . . .	99
Étude d'opportunité sur le développement de projets touristiques au Cœur-du-Québec . . . . .	99
Étude exploratoire pour un centre de développement et de commercialisation de produits informatiques québécois . . . . .	100
Étude pour une proposition de stratégie de développement du design . . . . .	100
Étude sur le développement et la commercialisation du produit touristique motoneige . . . . .	100
Étude sur le positionnement de Drummondville dans le marché des congrès/rassemblement et analyse de deux projets potentiels . . . . .	101
Étude sur les pourvoies . . . . .	101
Fabricants de machines CAO/FAO et de robotique au Québec et dans le reste du Canada . . . . .	101
Festival d'été international de Québec . . . . .	102
Fonds de développement technologique du Québec . . . . .	102
Indice des prix à la consommation . . . . .	102
Investissements technologiques des entreprises de capital de risque . . . . .	103
L'aérospatiale : un défi . . . . .	103
La recherche-développement industrielle au Québec . . . . .	103
Le ski alpin au Québec : bilan et horizons . . . . .	104
Les biotechnologies au Québec — la situation actuelle . . . . .	104
Les biotechnologies au Québec — un milieu en effervescence . . . . .	104
L'industrie des pâtes et papiers au Québec : analyse, perspectives et initiatives proposées . . . . .	105
L'Informateur économique . . . . .	105
Liste abrégée de fabricants québécois de produits médicaux et connexes . . . . .	105
Marché de travail québécois . . . . .	106

Mount Sutton, Spa Resort Hotel . . . . .	106
Palais des congrès de Montréal . . . . .	106
Parc du Rocher Fendu, étude de faisabilité . . . . .	107
Plan de développement touristique de la région de Québec . . . . .	107
Plan de développement touristique de l'Estrie . . . . .	107
Plan de développement touristique de l'Outaouais . . . . .	108
Plan de développement touristique de Manicouagan . . . . .	108
Plan de développement touristique des Laurentides . . . . .	108
Rapport sur l'état de la conjoncture scientifique et technologique au Québec . . . . .	109
Recueil statistique : les immobilisations . . . . .	109
Recueil statistique : les immobilisations par sous-secteur d'activité au Québec . . . . .	109
Répertoire des fabricants de logiciels québécois à l'intention des municipalités . . . . .	110
Répertoire des fabricants québécois du secteur de l'instrumentation et du contrôle des procédés industriels . . . . .	110
Sommet québécois de la technologie : Compte rendu des délibérations . . . . .	110
Valeur des livraisons . . . . .	111

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Budget 1989-1990 du Québec**

Cet article porte sur les faits saillants du budget provincial 1989-1990, notamment les mesures de soutien à l'investissement dans les nouvelles technologies, les mesures de soutien au développement régional et à la création d'emplois, et les impôts sur les entreprises. Il fait également état des réactions au budget du Québec, et examine les commentaires du Ministre des Finances du Québec sur le récent budget fédéral. Cet article a été publié dans l'*Analyste Économique*.

- ✓ 1989
- ✓ Rapport interne

- ✓ Français
- ✓ Nombre limité

### **Collectivités du Québec — recueil de profils économiques**

Ils s'agit de courts profils socio-économiques d'une soixantaine de collectivités du Québec, contenant des informations sur la démographie, la structure économique, l'emploi, les niveaux de revenu ainsi que les perspectives de développement de ces collectivités.

- ✓ 1987-1989
- ✓ Rapport interne

- ✓ Français
- ✓ Réservé à ISTC

### **Concept d'un projet-pilote d'exportation sectorielle aux États-Unis**

Il s'agit d'un document interne décrivant un cadre pour la mise en œuvre des projets d'exportation aux États-Unis, particulièrement en Nouvelle-Angleterre. Les projets-pilotes résultant de cette initiative couvriront plusieurs secteurs industriels.

- ✓ Juillet 1989
- ✓ Rapport interne

- ✓ Français

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Diffusion de technologies au Québec**

Il s'agit d'un article qui traite des toutes dernières données sur la diffusion de technologies de pointe au Québec. Des comparaisons sont faites entre l'économie du Québec et d'autres économies, en ce qui concerne le rythme de pénétration des technologies de fabrication de pointe et le rythme de diffusion selon les secteurs. Cet article a été publié dans l'*Analyste Économique*.

✓ 1989

✓ Rapport interne

✓ Français

✓ Nombre limité

### **Emploi selon la branche d'activité et emploi du secteur tertiaire**

Ce rapport contient des tableaux qui indiquent l'emploi selon les secteurs et les sous-secteurs pour le mois en cours, ainsi que le cumulatif annuel. Ces tableaux sont tirés de données non publiées de Statistique Canada.

✓ Mensuel

✓ Rapport interne

✓ Français

✓ Nombre limité

### **Étude de faisabilité : spectacle Son et lumière aux Chutes Montmorency**

L'étude visait à définir la nature du projet de production de spectacles Son et lumière dans la région de la ville de Québec, et les coûts d'exploitation de ce type d'animation des sites touristiques.

✓ 1986

✓ Rapport externe

✓ Français



### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Étude de marché, centre nautique de Longueuil**

Il s'agit d'une étude de faisabilité pour la construction d'une marina de calibre régional et national pour la clientèle de l'Ontario, et de calibre international pour celle provenant du lac Champlain, soit des États-Unis.

✓ 1988

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Étude d'impact environnemental — Magog**

Cette étude d'expérimentation en laboratoire hydraulique sur la conception fait une évaluation des conséquences de l'aménagement de la plage sur l'environnement, les humains et les techniques.

✓ 1988

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Étude d'opportunité sur le développement de projets touristiques au Cœur-du-Québec**

Le plan régional de développement touristique pour le Cœur-du-Québec a été élaboré en 1986. Étant le premier, il ne va pas aussi loin que les autres qui ont été élaborés par la suite, quant à déterminer une stratégie précise de développement et des projets moteurs à appuyer pour la mettre en œuvre. L'étude vise à compléter le plan de développement.

✓ 1989

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Étude exploratoire pour un centre de développement et de commercialisation de produits informatiques québécois**

Cette étude examine les avantages et la faisabilité de la mise sur pied d'un centre de développement et de commercialisation des produits informatiques en vue de répondre aux besoins des petites entreprises qui opèrent dans le secteur.

✓ 31 mars 1988

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Étude pour une proposition de stratégie de développement du design**

Ce document contient des définitions des différentes disciplines du design; une analyse sectorielle (design et tourisme); une méthodologie de quantification du design pour l'industrie du meuble de bureau; un profil de l'industrie du design dans quelques pays étrangers; le rôle des universités et de la recherche (à compléter); et une rétrospective des programmes gouvernementaux.

✓ Mai 1989

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Étude sur le développement et la commercialisation du produit touristique motoneige**

Il s'agit d'une étude sur la commercialisation et le développement touristique de la motoneige au Québec : évaluation des motoneigistes touristes non résidents, avec leurs caractéristiques et leurs attentes; évaluation quantitative et qualitative de l'infrastructure actuelle d'accueil; diagnostic de la situation actuelle et des possibilités de développement futur, en tenant compte d'une stratégie de développement et de commercialisation.

✓ 1989

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Étude sur le positionnement de Drummondville dans le marché des congrès/rassemblement et analyse de deux projets potentiels**

Cette étude couvre les points suivants : le besoin de construire un hôtel et un centre de congrès à Drummondville; une comparaison entre ce projet et celui proposé par un autre promoteur d'ajouter des salles polyvalentes à un hôtel existant, et l'incidence qu'aurait sur l'industrie touristique de Drummondville la réalisation d'un projet en cours d'élaboration par la ville.

✓ 1986

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Étude sur les pourvoiries**

Il s'agit d'une étude de marché sur les pourvoiries du Québec, couvrant la compétitivité de l'offre et la demande hors Québec.

✓ 1988

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Fabricants de machines CAO/FAO et de robotique au Québec et dans le reste du Canada**

Ce document contient une liste des fabricants, leurs adresses et numéros de téléphone, le nom d'une personne ressource et une brève description de leurs activités.

✓ Juillet 1989

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Festival d'été international de Québec**

Il s'agit d'une étude de marché quantitative et qualitative auprès de la clientèle locale et hors Québec de cet événement majeur qu'est le Festival d'été de Québec.

- ✓ 1989-1990
- ✓ Français
- ✓ Rapport externe

### **Fonds de développement technologique du Québec**

Il s'agit d'un article faisant état des modalités de fonctionnement du Fonds de développement technologique du Québec. Cet article a été publié dans l'*Analyste Économique*.

- ✓ 1989
- ✓ Français
- ✓ Rapport interne
- ✓ Nombre illimité

### **Indice des prix à la consommation**

Ce rapport contient des tableaux indiquant l'évolution de l'IPC selon les diverses composantes pour l'ensemble du Canada, avec l'accent sur Montréal et Toronto. Des données pour le mois courant et le cumul de l'année y sont fournis.

- ✓ Mensuel
- ✓ Français
- ✓ Rapport interne
- ✓ Nombre illimité

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Investissements technologiques des entreprises de capital de risque**

Il s'agit d'un article qui contient les points saillants de l'étude effectuée récemment par la firme Venture Economics, pour le compte du Ministère. L'objet principal de l'étude était d'établir jusqu'à quel point l'industrie canadienne du capital-risque avait financé des entreprises canadiennes de technologie de pointe dans leurs premiers stades de développement. Cet article a été publié dans l'*Analyste Économique*.

✓ 1989

✓ Rapport interne

✓ Français

✓ Nombre limité

### **L'aérospatiale : un défi**

Cette vidéo visant à attirer les investissements étrangers permet de présenter l'industrie aérospatiale québécoise aux investisseurs.

✓ 1987

✓ Vidéo

✓ Bilingue

✓ Nombre limité

### **La recherche-développement industrielle au Québec**

Il s'agit d'une étude de l'importance des efforts de R-D industrielle au Québec et des principales caractéristiques de celle-ci, telles que la répartition sectorielle, la catégorie des entreprises, les caractéristiques de l'emploi, les localisations de la R-D. Cet article a été publié dans l'*Analyste Économique*.

✓ 1989

✓ Rapport interne

✓ Français

✓ Nombre limité

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Le ski alpin au Québec : bilan et horizons**

Cette étude sur l'industrie du ski alpin fait le point sur l'évolution de ce secteur au cours des dernières années, et fournit certains indicateurs à l'industrie, en prévision des années à venir.

✓ 1988

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Les biotechnologies au Québec — la situation actuelle**

Ce document contient une description de l'implication du gouvernement fédéral et de celui de la province, des autres intervenants du secteur public ou semi-public, des universités, du secteur privé; certains des avantages qu'offre Montréal y sont également abordés.

✓ Octobre 1986

✓ Bilingue

✓ Publication

### **Les biotechnologies au Québec — un milieu en effervescence**

Ce rapport a été conçu et réalisé de l'extérieur, avec la collaboration de neuf autres organismes fédéraux, provinciaux et municipaux au Québec. Il contient des messages de gens d'affaires et d'investisseurs du Québec, une description des principaux secteurs, une description de l'infrastructure et un répertoire des principaux organismes et entreprises de la province.

✓ Mai 1988

✓ Bilingue et japonais

✓ Publication

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone: (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur: (514) 283-3302

### **L'industrie des pâtes et papiers au Québec : analyse, perspectives et initiatives proposées**

Il s'agit d'une analyse approfondie de la situation des usines québécoises de pâtes et papiers, par rapport à la concurrence mondiale et des perspectives de l'industrie québécoise d'ici l'an 2000. L'étude débouche sur des propositions d'initiatives pour les secteurs privé et public.

- ✓ 1988
- ✓ Rapport interne

- ✓ Français
- ✓ Nombre limité

### **L'Informateur économique**

Ce bulletin mensuel est composé de deux parties distinctes : la première décrit les principaux indicateurs économiques qui ont marqué la province durant le mois écoulé, et la deuxième relate les événements marquants qui sont d'une certaine importance pour l'évolution économique de la province.

- ✓ Mensuel
- ✓ Publication

- ✓ Français
- ✓ Nombre limité

### **Liste abrégée de fabricants québécois de produits médicaux et connexes**

Il s'agit d'un guide de référence des produits, à l'intention des acheteurs canadiens et étrangers de matériel médical. Ce guide recense les fabricants québécois de produits médicaux et connexes.

- ✓ Octobre 1988
- ✓ Publication

- ✓ Bilingue

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Marché de travail québécois**

Il s'agit de tableaux indiquant à chaque mois les composantes du marché de travail québécois, par région d'intérêt et par région métropolitaine, ainsi que le cumul pour l'année en cours, et une comparaison avec l'année précédente.

- ✓ Mensuel
- ✓ Rapport interne
- ✓ Français
- ✓ Nombre limité

### **Mount Sutton, Spa Resort Hotel**

Cette étude de faisabilité vise à évaluer les possibilités et la pertinence de construire un complexe hôtelier, du type vacances-santé, d'une capacité de 250 chambres, à Sutton.

- ✓ 1987
- ✓ Rapport externe
- ✓ Anglais

### **Palais des congrès de Montréal**

Cette étude vise à mieux connaître la dynamique du marché des congrès.

- ✓ 1986
- ✓ Rapport externe
- ✓ Français



### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Parc du Rocher Fendu, étude de faisabilité**

Ce rapport est une étude de faisabilité sur les possibilités et la pertinence du développement ainsi que de l'aménagement touristique de trois îles de la rivière des Outaouais, à proximité de l'Île-du-Grand-Calumet dans le Pontiac. Le développement préconisé vise un séjour quatre saisons pour la famille, surtout pour des touristes venus de l'extérieur du Québec.

- ✓ 1987
- ✓ Rapport externe

✓ Français

### **Plan de développement touristique de la région de Québec**

Ce rapport porte sur un plan de développement touristique pour le compte de la Corporation de développement de la région touristique du Grand-Québec, financé dans le cadre de l'Entente auxiliaire Canada-Québec sur le développement touristique.

- ✓ Automne 1989
- ✓ Rapport externe

✓ Français

### **Plan de développement touristique de l'Estrie**

Ce rapport porte sur un plan de développement touristique pour le compte de l'Association touristique de l'Estrie, financé dans le cadre de l'Entente auxiliaire Canada-Québec sur le développement touristique.

- ✓ 1988
- ✓ Rapport externe

✓ Français

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Plan de développement touristique de l'Outaouais**

Ce plan de développement touristique a été élaboré pour le compte de l'Association touristique de l'Outaouais et de la Société d'aménagement de l'Outaouais, et financé dans le cadre de l'Entente auxiliaire Canada-Québec sur le développement touristique.

✓ 1988

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Plan de développement touristique de Manicouagan**

Ce rapport porte sur un plan de développement touristique pour le compte de l'Association touristique régionale de Manicouagan, financé dans le cadre de l'Entente auxiliaire Canada-Québec sur le développement touristique.

✓ 1988

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Plan de développement touristique des Laurentides**

Ce rapport porte sur un plan de développement touristique pour le compte de l'Association touristique des Laurentides, financé dans le cadre de l'Entente auxiliaire Canada-Québec sur le développement touristique.

✓ 1987

✓ Français

✓ Rapport externe

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Rapport sur l'état de la conjoncture scientifique et technologique au Québec**

Cet article traite des principaux points d'intérêt du dernier rapport du Conseil de la science et de la technologie du Québec. Il contient une analyse de la répartition régionale des dépenses du gouvernement fédéral en matière de sciences et de technologie. Cet article a été publié dans l'*Analyste Économique*.

- ✓ 1989
- ✓ Rapport interne

- ✓ Français
- ✓ Nombre limité

### **Recueil statistique : les immobilisations**

Il s'agit d'un recueil des immobilisations québécoises selon l'Enquête sur les investissements publics et privés de Statistique Canada. Il contient une présentation historique (depuis 1961) des immobilisations au Québec et dans les autres régions du Canada, une analyse sommaire sur les perspectives d'investissements et une liste des principaux projets de construction.

- ✓ Bi-annuel
- ✓ Publication

- ✓ Français
- ✓ Nombre limité

### **Recueil statistique : les immobilisations par sous-secteur d'activité au Québec**

Ce document contient depuis des données détaillées, par secteur d'activité, jusqu'à trois décimales du code industriel standard (CIS). Basées sur des données non publiées de Statistique Canada, celles contenues ici remontent à 1974. La classification utilisée est celle de 1970.

- ✓ Annuel
- ✓ Publication

- ✓ Français
- ✓ Nombre limité

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

### **Répertoire des fabricants de logiciels québécois à l'intention des municipalités**

Il s'agit d'une liste des concepteurs québécois de logiciels destinés aux municipalités.

✓ 1989

✓ Rapport interne

✓ Français

✓ Nombre limité

### **Répertoire des fabricants québécois du secteur de l'instrumentation et du contrôle des procédés industriels**

Il s'agit d'une liste des entreprises dans le secteur de l'instrumentation et du contrôle des procédés industriels.

✓ 1989

✓ Rapport interne

✓ Français

✓ Nombre limité

### **Sommet québécois de la technologie : Compte rendu des délibérations**

Cet article porte sur les faits saillants du premier Sommet québécois de la technologie. Ce sommet a permis aux 500 participants de déterminer les grandes orientations que doit suivre le Québec pour réussir son virage technologique. Cet article a été publié dans l'*Analyste Économique*.

✓ 1989

✓ Rapport interne

✓ Français

✓ Nombre limité

## **Renseignements :**

Centre de services aux entreprises  
Bureau régional d'ISTC - Québec  
Bureau 3800  
Tour de la Bourse  
800, Place Victoria  
C.P. 247  
MONTRÉAL (QC)  
H4Z 1E8  
Téléphone : (514) 283-8185  
ou 1-800-361-5367  
Télécopieur : (514) 283-3302

## **Valeur des livraisons**

Ce rapport contient des tableaux indiquant la valeur des livraisons manufacturières au Québec et au Canada pour le mois courant, la variation par rapport à l'année précédente et le poids de chaque industrie au Québec et au Canada. Un rapport cumulatif de l'année y est aussi présenté.

- ✓ Mensuel
- ✓ Rapport interne

- ✓ Français
- ✓ Nombre limité



## **ONTARIO**

---

Directory of Electronics Design Consulting and Subcontracting Services in Ontario . . . . .	114
Disparité régionale au Canada, 1989 . . . . .	114
La revue FedNor, 1989 . . . . .	114
Major Capital Investment Projects in Ontario . . . . .	115
Ontario Industrial and Economic Review . . . . .	115
Summary of Canada and Ontario Government Financial Assistance Programs Relating to the Development of Industry, Science and Technology . . . . .	115
Technology Related Centres in Ontario . . . . .	116

### **Renseignements :**

Direction générale des industries  
de la technologie de l'information  
Bureau régional d'ISTC - Ontario  
4<sup>o</sup> étage  
Dominion Public Building  
1, rue Front ouest  
TORONTO (Ont.)  
M5J 1A4  
Téléphone : (416) 973-5150  
Télécopieur : (416) 973-8714

### **Renseignements :**

Secrétariat du développement régional  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
235, rue Queen  
OTTAWA (Ont.)  
K1A 0H5  
Téléphone : (613) 957-8136  
Télécopieur : (613) 954-5059

### **Renseignements :**

Secrétariat du FedNor  
Industrie, Sciences et Technologie Canada  
302, rue Queen est  
SAULT-STE-MARIE (Ont.)  
P6A 1Z1  
Téléphone : (705) 942-1327  
ou 1-800-461-6021  
Télécopieur : (705) 942-5434

### **Directory of Electronics Design Consulting and Subcontracting Services in Ontario**

Ce répertoire énumère les entreprises ontariennes qui assurent aux industries se reposant sur la technologie, des services de consultation et autres, tels que : la conception, l'assemblage, les pièces fabriquées sur commande, les mises à l'essai, et les conseils en matière de marchés. Il s'agit d'un index à références multiples qui énumère les services par catégorie et par nom d'entreprise; il contient également une liste détaillée des fournisseurs.

✓ Printemps 1989

✓ Anglais

✓ Publication

### **Disparité régionale au Canada, 1989**

Ce rapport donne la population, le revenu par habitant (en 1986 et en 1987) et les taux de chômage (en 1985, et de 1986 à 1988) dans chaque division de recensement du Canada, les divisions étant regroupées par province. Pour chacune des provinces, les divisions de recensement sont classées sous trois rubriques : disparité profonde, disparité modérée et aucune disparité, selon le revenu gagné. Cartes et graphiques.

✓ Juillet 1989

✓ Bilingue

✓ Rapport externe

✓ Nombre limité

### **La revue FedNor, 1989**

Il s'agit de la revue de l'Initiative fédérale de développement économique dans le nord de l'Ontario (FedNor), pour la période se terminant le 31 mars 1989. Elle contient des statistiques sur les programmes et des profils des clients.

✓ 1989

✓ Bilingue

✓ Publication



### **Renseignements :**

Direction générale de la politique  
et des communications  
Bureau régional d'ISTC – Ontario  
4<sup>e</sup> étage  
Dominion Public Building  
1, rue Front ouest  
TORONTO (Ont.)  
M5J 1A4  
Téléphone : (416) 973-5048  
Télécopieur : (416) 973-5040

### **Renseignements :**

Direction générale de la politique  
et des communications  
Bureau régional d'ISTC – Ontario  
4<sup>e</sup> étage  
Dominion Public Building  
1, rue Front ouest  
TORONTO (Ont.)  
M5J 1A4  
Téléphone : (416) 973-5045  
Télécopieur : (416) 973-5040

### **Renseignements :**

Direction générale de la politique  
et des communications  
Bureau régional d'ISTC – Ontario  
4<sup>e</sup> étage  
Dominion Public Building  
1, rue Front ouest  
TORONTO (Ont.)  
M5J 1A4  
Téléphone : (416) 973-5048  
Télécopieur : (416) 973-5040

### **Major Capital Investment Projects in Ontario**

Ce rapport contient des données sur les projets d'immobilisation de plus de 10 millions de dollars présentement en construction en Ontario.

✓ Juillet 1989

✓ Rapport externe

✓ Anglais

✓ Nombre limité

### **Ontario Industrial and Economic Review**

Ce rapport fournit des données économiques détaillées, accompagnées d'un texte descriptif, sur la situation de l'industrie et de l'économie en Ontario.

✓ Printemps 1989

✓ Rapport externe

✓ Anglais

✓ Nombre limité

### **Summary of Canada and Ontario Government Financial Assistance Programs Relating to the Development of Industry, Science and Technology**

Ce rapport contient une liste et une courte description des programmes d'aide financière des gouvernements du Canada et de l'Ontario visant le développement de l'industrie, des sciences et de la technologie.

✓ Mai 1988

✓ Rapport externe

✓ Anglais

✓ Nombre limité

**Renseignements :**

Direction générale de la politique  
et des communications  
Bureau régional d'ISTC - Ontario  
4<sup>e</sup> étage  
Dominion Public Building  
1, rue Front ouest  
TORONTO (Ont.)  
M5J 1A4  
Téléphone: (416) 973-5048  
Télécopieur: (416) 973-5040

**Technology Related Centres In Ontario**

Ce rapport contient une liste des centres liés à la technologie en Ontario et une courte description de chacun.

✓ Novembre 1988

✓ Rapport externe

✓ Anglais

✓ Nombre limité

## INDEX

---

A Prospectus on Success: The Computer Software, Systems and Services Industry in Canada . . . . .	6
A Qualitative Assessment of Technology Transfer Information Flows in Selected Industrial Groups . . . . .	44
À votre service : Guide des programmes gouvernementaux intéressant les industries de services . . . . .	13
À votre tour d'assembler les pièces : Étude de cas — Déploiement de l'informatique au Canada . . . . .	6
Activités de R et D au Japon : l'industrie du vêtement . . . . .	13
Actualités sur le tourisme . . . . .	84
Adventure Travel in Western Canada: Product Development Strategy Report . . . . .	84
Agir sur l'opinion : Le marketing du Canada, le monde à votre porte . . . . .	84
All Industry Marketing Conference Footwear Industries of America . . . . .	13
Analyse statistique de la Direction des produits chimiques (1988) . . . . .	48
Analyse statistique de la Direction des produits chimiques : données commerciales supplémentaires, 1988 . . . . .	48
Analysis of Performance of Multinational Enterprises . . . . .	62
Annuaire des services de transport maritime au Canada . . . . .	56
Annual Conference — Shoe Manufacturers' Association of Canada . . . . .	14
Aquaculture du saumon : un rapport sur l'industrie canadienne . . . . .	14
Attitudes and Opinions About Science and Technology Among Youth in English Canada . . . . .	74
Blocs d'alimentation, connecteurs, montage et assemblage : guide des ressources canadiennes, 1988 . . . . .	6
Bourses Canada, rapport annuel . . . . .	74
Budget 1989-1990 du Québec . . . . .	97
Budget des dépenses, Partie III, Plan de dépenses . . . . .	62
Cadre pour le développement du produit touristique au Canada . . . . .	85
Campagne de sensibilisation du public aux sciences et à la technologie, Plan de communication, 1989-1990 . . . . .	74
Canada's Ocean Industries Products and Services . . . . .	34
Canadian Automotive Aftermarket Accessories Industry Reports . . . . .	34
Canadian Automotive Industry: Into the 21st Century . . . . .	34
CCNST '88 . . . . .	75
Centre de référence et de documentation touristiques . . . . .	85
Collectivités du Québec — recueil de profils économiques . . . . .	97
Commerce international au Canada . . . . .	62
Competitive Performance Analysis for Effective Policy: The Contribution of a Competitiveness Grid . . . . .	63
Compétitivité de l'industrie du meuble — les besoins ? . . . . .	14
Concept d'un projet-pilote d'exportation sectorielle aux États-Unis . . . . .	97

Construire à l'étranger : Guide de l'entrepreneur canadien . . . . .	35
Design Industriel . . . . .	15
Diffusion de technologies au Québec . . . . .	98
Directory of Canadian Machine Tool Producers . . . . .	35
Directory of Canadian Pet Food Manufacturers . . . . .	15
Directory of Electronics Design Consulting and Subcontracting Services in Ontario . . . . .	114
Disparité régionale au Canada, 1989 . . . . .	114
Données statistiques — textile, vêtement, chaussure et tannage du cuir . . . . .	15
Emballage à atmosphère modifiée . . . . .	16
Emploi selon la branche d'activité et emploi du secteur tertiaire . . . . .	98
Enquête nationale sur le design industriel — résumés . . . . .	16
Enquête sur la diffusion de la technologie pour les industries minières . . . . .	7
Étude d'impact environnemental — Magog . . . . .	99
Étude d'opportunité sur le développement de projets touristiques au Cœur-du-Québec . . . . .	99
Étude de faisabilité : spectacle Son et lumière aux Chutes Montmorency . . . . .	98
Étude de l'industrie canadienne de l'impression d'étiquettes . . . . .	17
Étude de l'industrie canadienne de l'imprimerie commerciale . . . . .	17
Étude de marché, centre nautique de Longueuil . . . . .	99
Étude des coûts du papier journal 1983-1987 . . . . .	48
Étude exploratoire pour un centre de développement et de commercialisation de produits informatiques québécois . . . . .	100
Étude — industrie canadienne des cartes de souhaits . . . . .	16
Étude pour une proposition de stratégie de développement du design . . . . .	100
Étude sur le développement et la commercialisation du produit touristique motoneige . . . . .	100
Étude sur le positionnement de Drummondville dans le marché des congrès/rassemblement et analyse de deux projets potentiels . . . . .	101
Étude sur les pourvoiries . . . . .	101
Evaluation Assessments . . . . .	63
Évaluation de l'impact de la publicité . . . . .	75
Évaluation de la politique de subventions de contrepartie . . . . .	75
Evaluation Frameworks . . . . .	64
Export Marketing Strategy — Household Furniture . . . . .	17
Export Marketing Strategy — Office Furniture . . . . .	18
Exporter Update . . . . .	94
Exposé de Position : l'industrie canadienne des croisières . . . . .	86
Fabricants de machines CAO/FAO et de robotique au Québec et dans le reste du Canada . . . . .	101
Face aux changements . . . . .	35
Festival d'été international de Québec . . . . .	102

Firm Adjustment and Employment Turnover during 1978-1982 . . . . .	64
First Choice Canada — L'industrie du logiciel . . . . .	7
First International Design Forum . . . . .	18
Fonds de développement technologique du Québec . . . . .	102
Franchisage international : Sources d'information . . . . .	18
Guide de la législation canadienne en matière d'environnement, d'hygiène et de sécurité, à l'intention de l'industrie des produits chimiques . . . . .	49
High Technology and Job Creation . . . . .	64
Importations et exportations de meubles . . . . .	19
Indice des prix à la consommation . . . . .	102
Industrial Cooperation Canada-Italy . . . . .	49
Innovations techniques à l'intention des manufacturiers canadiens de vêtements . . . . .	19
Investir dans l'industrie canadienne des aliments et boissons . . . . .	19
Investir dans l'industrie canadienne des produits chimiques fins et spéciaux . . . . .	49
Investissements technologiques des entreprises de capital de risque . . . . .	103
ISTC Mini Export Survey . . . . .	36
ISTC plan ministériel . . . . .	65
Joint Ventures vs Licensing — Legal Considerations in International Transactions . . . . .	20
L'Accord de libre-échange Canada-États-Unis et le secteur des produits forestiers : une évaluation . . . . .	50
L'Accord de libre-échange Canada-États-Unis et les minéraux et les métaux — une appréciation . . . . .	50
L'aérospatiale : un défi . . . . .	103
L'application de nouvelles technologies à l'industrie du vêtement : Rapport sur les travaux de recherche et de développement menés dans cinq pays européens . . . . .	20
L'Architecture en période difficile . . . . .	36
L'enquête sur les voyages des Canadiens . . . . .	86
L'esprit d'entreprise . . . . .	70
L'industrie canadienne du tapis et de la moquette . . . . .	22
L'industrie de la pâte commerciale . . . . .	51
L'industrie des articles de sport : rendement de secteur — statistiques . . . . .	22
L'industrie des cartes de circuit imprimé au Canada : guide des ressources 1988 . . . . .	8
L'industrie des croisières en Alaska et ses avantages économiques pour le Canada . . . . .	88
L'industrie des pâtes et papiers au Québec : analyse, perspectives et initiatives proposées . . . . .	105
L'industrie du vêtement aux États-Unis et au Canada — une étude sectorielle . . . . .	22
L'industrie électronique au Canada . . . . .	9

L'Industrie ferroviaire . . . . .	37
L'industrie sidérurgique canadienne . . . . .	51
L'informateur économique . . . . .	105
L'initiative de développement de l'industrie touristique dans les collectivités : évaluation des retombées économiques du tourisme, Niagara Falls . . . . .	88
L'INNOVATION . . . . .	45
La biotechnologie dans l'industrie agro-alimentaire au Canada . . . . .	20
La compétitivité avant tout I — Programmes et services fédéraux pour l'industrie des pièces d'automobile . . . . .	36
La création d'emplois au Canada, 1974-1982 et 1976-1984 . . . . .	65
La fourniture ou l'acquisition de technologie — un guide à l'intention du milieu canadien des affaires . . . . .	44
La néo-céramique : Répertoire des activités canadiennes . . . . .	50
La petite entreprise au Canada — Croître aujourd'hui pour demain, 1989 . . . . .	65
La recherche-développement industrielle au Québec . . . . .	103
La revue FedNor, 1989 . . . . .	114
La technologie et ses applications dans l'industrie du tourisme . . . . .	86
La voie du succès : l'industrie du matériel de télécommunications au Canada . . . . .	7
Le capital-risque au Canada — Guide et répertoire des sociétés de capital-risque . . . . .	56
Le commerce de détail et de gros au Canada : Sources d'information . . . . .	21
Le commerce international et l'industrie canadienne des produits de la pêche — Étude du contexte commercial . . . . .	21
Le financement des entreprises de logiciels au Canada — ouvrir la voie à l'entrepreneur . . . . .	8
Le franchisage au Canada : sources d'information . . . . .	21
Le guide pour l'établissement de réseau sur les technologies . . . . .	44
Le ski alpin au Québec : bilan et horizons . . . . .	104
Le tourisme au Canada — faits et chiffres . . . . .	87
Les biotechnologies au Québec — la situation actuelle . . . . .	104
Les biotechnologies au Québec — un milieu en effervescence . . . . .	104
Les défis que pose le développement du produit touristique . . . . .	87
Les femmes en génie . . . . .	66
Les installations commerciales de traitement thermique des métaux au Canada . . . . .	51
Les marchés du voyage d'agrément en Amérique du Nord . . . . .	87
Les sciences et la technologie au Canada — Plus j'y pense . . . . .	76
Les technologies et les industries de services . . . . .	23
Les technologies et les industries de services . . . . .	8
Liste abrégée de fabricants québécois de produits médicaux et connexes . . . . .	105

Liste des programmes et des services fédéraux visant l'industrie forestière . . . . .	52
Loi sur les prêts aux petites entreprises — rapport annuel sur les activités de la période de douze mois se terminant le 31 mars 1990 . . . . .	57
Major Capital Investment Projects in Ontario . . . . .	115
Manufacturing Insights Videotape Series . . . . .	9
Marché de travail québécois . . . . .	106
Marco Polo World Convention of Trading Companies . . . . .	23
Marine and Land Industrial Benefits Seminar . . . . .	2
Matériel et produit de peinture et de finition pour les marchés mondiaux . . . . .	37
Mémoire d'entente-ISTC Conseil canadien des fabricants de meubles . . . . .	23
Modalités du programme Bourses Canada . . . . .	76
Mount Sutton, Spa Resort Hotel . . . . .	106
Occasions de développement de l'emballage modulaire au Canada . . . . .	24
Ontario Industrial and Economic Review . . . . .	115
Palais des congrès de Montréal . . . . .	106
Parc du Rocher Fendu, étude de faisabilité . . . . .	107
Partenariats en biotechnologie . . . . .	52
Plan de développement touristique de l'Estrie . . . . .	107
Plan de développement touristique de l'Outaouais . . . . .	108
Plan de développement touristique de la région de Québec . . . . .	107
Plan de développement touristique de Manicouagan . . . . .	108
Plan de développement touristique des Laurentides . . . . .	108
Politique nationale de l'entrepreneurship . . . . .	66
Possibilités des aliments réfrigérés au Canada . . . . .	24
Preparing for Free Trade : Apparel Retailing in the United States . . . . .	24
Presentation by the Canadian Industrial Innovation Centre/Waterloo . . . . .	94
Presentation on the Canadian Furniture Industry . . . . .	25
Prêt à prendre notre envol . . . . .	70
Principaux critères d'évaluation de la performance des commerces de détail . . . . .	25
Priorités en matière de planification globale, ISTC . . . . .	66
Prix Canada pour l'excellence en affaires — cahier et formulaire d'inscription . . . . .	57
Prix Canada pour l'excellence en affaires — Les profils des lauréats, 1989 . . . . .	57
Product and Process Development in the Canadian Automotive Sector . . . . .	37
Produits médicaux : possibilités de fabrication au Canada . . . . .	52
Produits médicaux au Canada : des abaisse-langue aux appareils d'imagerie de cerveau par ordinateur . . . . .	53
Profil de l'industrie américaine du textile . . . . .	25
Profils de l'industrie . . . . .	45

Profils de l'industrie des croisières de l'est du Canada . . . . .	88
Profils des secteurs de vêtements . . . . .	26
Programme Bourses Canada — Affiches . . . . .	76
Programme Bourses Canada, Brochure et formulaire de demande . . .	77
Programme d'études sur les industries de services . . . . .	26
Programme de développement de technologies environnementales pour le fleuve Saint-Laurent — Brochure . . . . .	38
Programme de développement de technologies environnementales pour le fleuve Saint-Laurent — Trousse d'information . . . . .	38
Projet de modernisation des radars — retombées industrielles (PMRA) . . . . .	2
Quelques indicateurs du rendement commercial et de la compétitivité du Canada . . . . .	67
Rapport de l'enquête menée par ISTC sur les intentions d'investissement . . . . .	67
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité chargé d'InnovAction . . . . .	77
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de la participation des femmes dans le domaine des sciences et de la technologie . . . . .	78
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de la sensibilisation du public . . . . .	79
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de l'approvisionnement gouvernemental . . . . .	77
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de l'élaboration d'une proposition pour le Sommet économique . . . . .	78
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité de l'industrie . . . . .	78
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité des universités . . . . .	79
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité du gouvernement . . . . .	80
Rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie : Comité du ministère de l'industrie, des sciences et de la technologie . . . . .	80
Rapport du groupe de travail chargé de la machinerie de l'industrie forestière : la synergie — bienfait de la coopération . . . . .	53
Rapport relativement au Processus de Consultation sur les Programmes économiques des Autochtones du MEIR . . . . .	70
Rapport sur l'état de la conjoncture scientifique et technologique au Québec . . . . .	109
Rapport sur les marchés apparents des textiles et des vêtements . . . . .	26
Rapport sur les tendances récentes des pêcheries de l'Alaska . . . . .	27
Recueil statistique : les immobilisations . . . . .	109



Recueil statistique : les immobilisations par sous-secteur d'activité au Québec . . . . .	109
Rendement de l'industrie des technologies d'information — résumé des statistiques . . . . .	10
Renseignements commerciaux (auparavant Profils des importations et Analyses des importations) . . . . .	59
Répertoire de l'industrie canadienne de la construction des bateaux . . . . .	38
Répertoire de produits et services professionnels destinés à la construction navale . . . . .	39
Répertoire des courtiers en douane et des transitaires canadiens . . . . .	58
Répertoire des exportateurs canadiens de bateaux et accessoires . . . . .	39
Répertoire des fabricants canadiens d'équipement de pêche commerciale . . . . .	39
Répertoire des fabricants de logiciels québécois à l'intention des municipalités . . . . .	110
Répertoire des fabricants québécois du secteur de l'instrumentation et du contrôle des procédés industriels . . . . .	110
Répertoire des produits chimiques canadiens . . . . .	53
Répertoire des produits médicaux canadiens . . . . .	54
Répertoire des sociétés canadiennes de commerce extérieur . . . . .	58
Répertoire sur l'automobile . . . . .	40
Report on the Attitudes and Trends of First-Year University Students Toward S&T in Society . . . . .	81
Réseau d'approvisionnement et de débouchés d'affaires (RADAR) . . . . .	59
Restructuring in the North American Automotive Industry . . . . .	40
Revue statistique sur l'industrie canadienne de l'automobile : 1989 . . . . .	40
Sauver un fleuve, bâtir une industrie . . . . .	41
Sciences et Culture Canada — Formulaire de demande . . . . .	81
Scientists, Engineers and the Public . . . . .	81
Secteur de la lingerie et des vêtements de détente : compte rendu de la situation . . . . .	27
Services d'ingénieurs-conseils . . . . .	41
Sommet québécois de la technologie : Compte rendu des délibérations . . . . .	110
Statistical Overview of the Canadian Sporting Goods Markets . . . . .	27
Statistiques choisies en sciences et technologie . . . . .	67
Statistiques financières — Meubles de bureau . . . . .	28
Statistiques financières — Meubles de maison . . . . .	28
Statistiques pour produits mobiliers . . . . .	28
Statistiques sur d'autres produits de consommation . . . . .	29
Statistiques sur la répartition des ressources en sciences et en technologie/Les sciences et la technologie au Canada . . . . .	68
Statistiques sur le génie au Canada . . . . .	68
Steering Systems Manufacturing and Assembly in Canada . . . . .	41

Stratégie canadienne de développement économique des Autochtones . . . . .	71
Summary of Canada and Ontario Government Financial Assistance Programs Relating to the Development of Industry, Science and Technology . . . . .	115
Technologies stratégiques — Information sur le programme — Biotechnologie . . . . .	54
Technologies stratégiques — Information sur le programme — Matériaux industriels de pointe . . . . .	54
Technology Related Centres in Ontario . . . . .	116
Tendances, possibilités et contraintes des meubles en pièces (prêt-à-monter) aux États-Unis . . . . .	29
The Canadian Furniture Industry at a Glance . . . . .	29
The Canadian Winter Outerwear Export Development Strategy . . . . .	30
The Federal Procurement Database . . . . .	2
The Role Played by Innovation in Job Creation in Canada, 1976-1984 . . . . .	68
The Technology Marketplace: An Overview of Contacts and Strategies for Sourcing and Selling New Product Line Opportunities . . . . .	45
Thesaurus canadien des sciences et de la technologie de la construction . . . . .	42
Tourisme Canada, campagne grand public aux États-Unis, printemps-été 1990 . . . . .	89
Tourisme Canada, campagne publicitaire outre-mer, 1990 . . . . .	89
Tourisme Canada — Répertoire des publications de recherche . . . . .	89
Transformation du poisson de l'Atlantique/ Technologie de l'industrie . . . . .	30
Travelling Exhibit Program: Winter Tour 1989 . . . . .	82
Un avant-goût de l'avenir : Tendances et perspectives de l'industrie alimentaire et des boissons 1989 . . . . .	30
Un contexte en plein changement : analyse des mesures de réajustement du secteur de la chemise à col façonné . . . . .	31
Une action concertée : Résumé de la stratégie de communication concernant la sensibilisation du public aux sciences et à la technologie . . . . .	82
Valeur des livraisons . . . . .	111
Vidéo sur la remise des Prix Canada pour l'excellence en affaires . . . . .	60
Volet éducation : Rapport d'évaluation, 1988-1989 . . . . .	82
Votre entreprise et le Programme canadien des retombées industrielles . . . . .	3

QUEEN HC 111 .A365 1990  
Canada. Industrie, sciences  
Sources d'information sur IS

INDUSTRY CANADA/INDUSTRIE CANADA



118304

